
Neostroda



Instrukcja konfiguracji

F@st 1400W router WiFi

Spis treści

1. Instalacja fizyczna modemu	4
1.1. Instrukcje dotyczące instalacji	4
1.2. Instalacja	4
2. Dostęp do systemu zarządzania	6
2.1. Zarządzanie lokalne	6
2.2. Tryb dialogu HTTP (poprzez przeglądarkę Internet Explorer)	6
3. Konfiguracja modemu w trybie HTTP	8
3.1. Dostęp do ekranu powitalnego	8
3.2. Konfiguracja	8
3.2.1. Konfiguracja BASIC (Podstawowe)	9
3.2.2. Konfiguracja ADVANCED (Zaawansowane)	16
4. Przykłady konfiguracji NATP i Firewall'a	37
5. Konfiguracja w trybie CLI	40
5.1. Funkcja obsługi routera	40
6. Aktualizacja oprogramowania	41
6.1. Informacje ogólne	41
6.2. Pobrane pliki	41
6.3. Konfiguracja pobierania plików	41
6.3.1. Transfer plików oraz ich zapisanie w pamięci	41
6.3.2. Ponowne uruchomienie routera	42
7. Wykrywanie i usuwanie usterek	43
7.1. Interpretacja wskazań diod LED	43
7.2. Alarmy operacyjne	43
7.2.1. Dioda LED WLAN jest wyłączona	43
7.2.2. Dioda LED ETH jest wyłączona	44
7.2.3. Dioda LED USB jest wyłączona	44
7.2.4. Dioda LED LINE miga	44
7.2.5. Wszystkie diody LED są wyłączone	44
7.3. Utrata hasła	44
7.4. Tryb awaryjny	46
7.5. Niemożliwa komunikacja ze sprzętem	46
7.6. Tryb offline	46
8. Specyfikacje techniczne	48
8.1. Części mechaniczne	48
8.2. Specyfikacje interfejsów	48
8.3. Specyfikacje środowiskowe	50
8.4. Oprogramowanie i protokoły	51
9. Domyślna konfiguracja modemu	53
9.1. Domyślna nazwa użytkownika oraz hasło	53
9.2. Domyślna konfiguracja po stronie sieci LAN	53
9.3. Domyślna konfiguracja po stronie sieci WAN	53
10. Objaśnienie skrótów	54
11. Złączki	56
11.1. Opis wyprowadzeń złączki LINE	56
11.2. Opis wyprowadzeń złączki USB	56
11.3. Opis wyprowadzeń złączki ETH	57

11.4. Opis wyprowadzeń złączki PWR.....	57
12. Instrukcje dotyczące pozycjonowania anteny	58
12.1. Charakterystyka anteny.....	58
12.2. Typ anteny	58
12.3. Pozycjonowanie anteny.....	58

1. Instalacja fizyczna modemu

1.1. Instrukcje dotyczące instalacji

Środowisko

- Router F@st 1400 musi być zainstalowany i używany wewnątrz budynku.
- Temperatura w pomieszczeniu nie może przekroczyć 45°C.
- Router F@st 1400 należy postawić na biurku lub zamocować pionowo na ścianie.
- Router F@st 1400 nie może być narażony na silne nasłonecznienie ani na nadmierne ciepło.
- Router F@st 1400 nie może być umieszczony w środowisku, w którym występuje znaczna kondensacja pary wodnej.
- Router F@st 1400 nie może być narażony na rozbryzgi wody.
- Nie wolno przykrywać obudowy F@st 1400.
- Router F@st 1400W oraz jego urządzenia peryferyjne nie mogą być używane na zewnątrz budynku.

Źródło zasilania

- Nie wolno przykrywać adaptera sieciowego routera F@st 1400.
- Router F@st 1400 jest dostarczany wraz z własnym adapterem sieciowym. Nie wolno stosować żadnych innych adapterów sieciowych.
- Adapter sieciowy klasy II nie musi być uziemiony. Podłączenie do sieci zasilającej musi być zgodne z informacjami podanymi na etykiecie adaptera.
- Należy użyć gniazdka sieciowego w pobliżu routera. Kabel zasilający ma długość 2 m.
- Kabel zasilający należy ułożyć tak, by nie spowodować przypadkowego jego odłączenia.
- Router F@st 1400 może być podłączony do sieci zasilania w systemie TT lub TN.
- Router F@st 1400 nie może być podłączony do sieci zasilania urządzeń IT (zasilanie z oddzielnym przewodem neutralnym).
- Instalacja elektryczna budynku musi zapewniać ochronę przed zwarciami oraz upływem prądu pomiędzy fazą, przewodem neutralnym i uziemieniem. Obwód zasilający routera musi być wyposażony w wyłącznik nadprądowy 16A oraz wyłącznik różnicowy.
- Urządzenie należy podłączyć do najbliższego gniazdka sieciowego.

Konserwacja

- Nie wolno otwierać obudowy. Router może być otwierany tylko przez wykwalifikowany personel, zatwierdzony przez dostawcę.
- Nie wolno używać środków czyszczących w płynie i w aerozolu.
- Nie wolno otwierać adaptera sieciowego; może to grozić śmiertelnym niebezpieczeństwem.

1.2. Instalacja

Instalacja na biurku

- Należy postawić router F@st 1400 na plastikowej podstawie, wyposażonej w cztery stopki z gumy antypoślizgowej.
- Należy się upewnić, że kable są ułożone prawidłowo w prowadnicy, aby uniemożliwić ich naprężenie lub zrzucenie routera.

Montaż na ścianie

Router F@st 1400 może być zamontowany na ścianie (wyprowadzenia przewodów są skierowane w dół).

Akcesoria do montażu nie są dostarczone wraz z routerem. Aby zamontować router na ścianie, należy wykonać następujące czynności:

- Należy użyć dybli 4mm lub 5mm oraz dwie śruby o średnicy 3 mm.
- Należy wybrać czystą, suchą i gładką ścianę.
- Na ścianie należy zaznaczyć pionowo dwa punkty w odległości 91 mm.

-
- Należy wywiercić dwa otwory o średnicy 4 mm i umieścić w nich dwa dyble.
 - Wkręć śruby w dyble, pozostawiając ich łebki około 4 mm od ściany.
 - Umieść podstawę routera na wystających śrubach i opuść ją w dół.

2. Dostęp do systemu zarządzania

2.1. Zarządzanie lokalne

Router F@st 1400 może być zarządzany przy pomocy komputera podłączonego do sieci LAN (do której podłączony jest też router) lub podłączonego bezpośrednio do portu Ethernet (ETH) lub USB routera, a także poprzez sieć WiFi.

Funkcja serwera DHCP w urządzeniu F@st 1400 jest aktywowana domyślnie w zakresie adresów od 192.168.1.10 do 192.168.1.50.

Możliwe są dwa tryby dialogu:

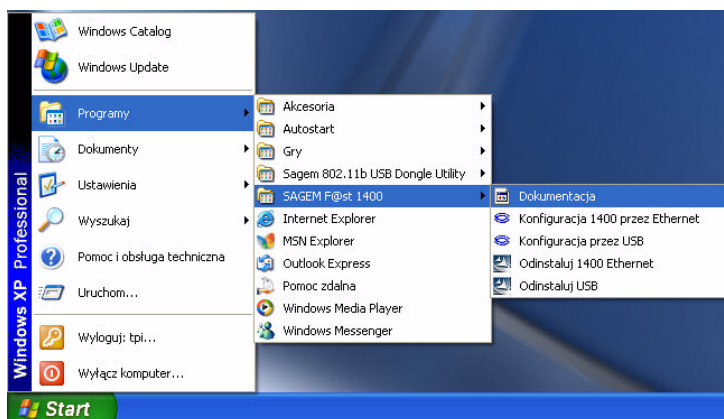
- **Tryb HTTP**, jeśli na komputerze PC jest zainstalowana przeglądarka Internet Explorer (wersja 5.0 lub wyższa); w tym przypadku router F@st 1400 działa jako serwer HTTP.
- **Tryb CLI**, jeśli komputer PC to terminal TCP/IP posiadający funkcję klienta Telnet; w tym przypadku router F@st 1400 działa jako serwer Telnet.

2.2. Tryb dialogu HTTP (poprzez przeglądarkę Internet Explorer)

W menu **Start** wybierz opcję **Programy>SAGEM F@st 1400**; zostanie wyświetlone okno dialogowe jak na rysunku obok.

Kliknij lewym przyciskiem myszki przycisk **Konfiguracja 1400 przez Ethernet** lub **Konfiguracja 1400 przez USB**.

Możesz również bezpośrednio w przeglądarce internetowej wpisać adres routera: <http://192.168.1.1>



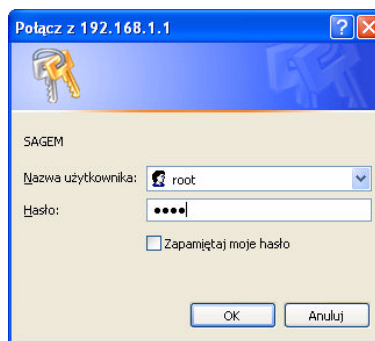
Zostanie wyświetlony ekran połączenia.

W polu **User name (Nazwa użytkownika)** wpisz domyślną nazwę użytkownika, czyli **root**.

W polu **Password (Hasło)** wpisz domyślne hasło, czyli **1234**.

Następnie kliknij przycisk **OK**, aby potwierdzić wybór.

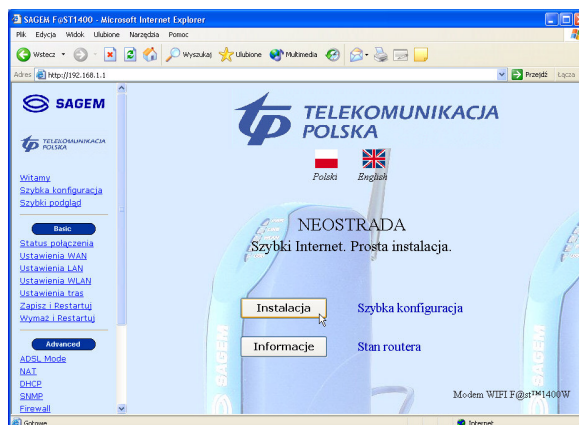
Pasek tytułowy okna dialogowego pokazuje adres IP urządzenia.



Zostanie otwarta przeglądarka WWW wraz z ekranem powitalnym routera, pod domyślnym adresem urządzenia: "http://192.168.1.1".

Nazwa urządzenia (F@st 1400W) pojawi się w nagłówku ekranu powitalnego.

Po lewej stronie okna znajduje się Menu **Basic (Podstawowe)** oraz **Advanced (Zawansowane)**.





Niemal natychmiastowe wyświetlenie tej strony jest możliwe dzięki temu, że parametry IP karty są konfigurowane automatycznie w trybie klienta DHCP i klienta DNS.

2.3. Tryb dialogu CLI (poprzez Telnet)

Otwórz okno poleceń.

Uruchom sesję Telnet wpisując: **"telnet 192.168.1.1"**.

Naciśnij klawisz **Enter**, aby otworzyć okno trybu CLI.

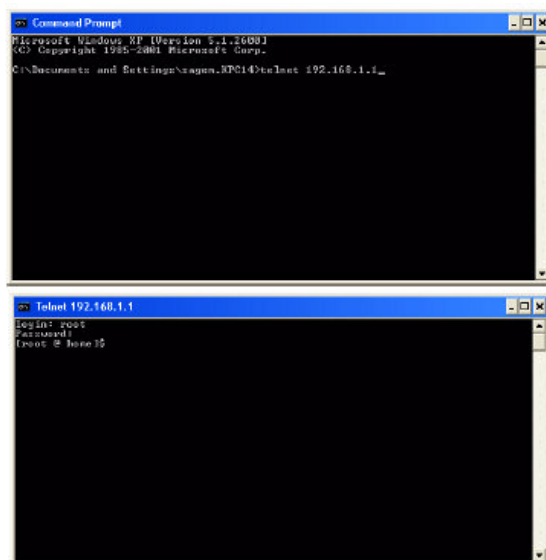
Podaj nazwę użytkownika: domyślnie **root**.

Naciśnij klawisz **Enter**, aby potwierdzić.

Podaj hasło: domyślnie **1234**.

Naciśnij klawisz **Enter**, aby potwierdzić.

Uwaga: Pasek tytułowy okna dialogowego pokazuje adres IP urządzenia.



Hasło należy wpisać małymi literami. Wpisywane znaki nie są wyświetlane na ekranie.



Procedura konfiguracji sprzętu w trybie CLI jest opisana szczegółowo w rozdziale 5.

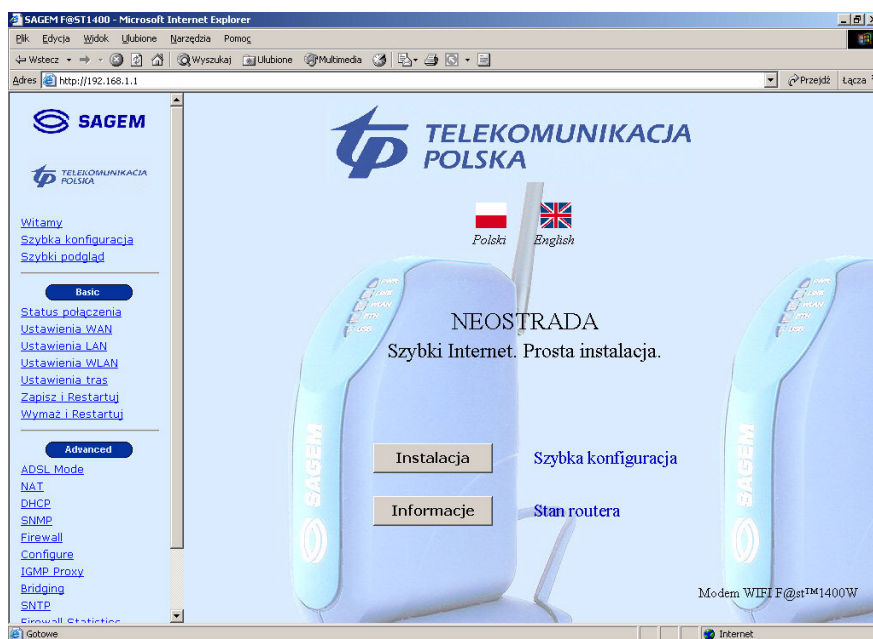
3. Konfiguracja modemu w trybie HTTP

3.1. Dostęp do ekranu powitalnego



Ekran ten może być wyświetlony dopiero po skonfigurowaniu interfejsu WiFi, Ethernet lub USB.

Otwórz przeglądarkę WWW i w pasku adresowym wpisz **http://192.168.1.1**.



Można wybrać język, w którym chcesz konfigurować modem, klikając odpowiednią ikonę polski (polski lub angielski).

3.2. Konfiguracja

Konfiguracja routera F@st 1400 jest podzielona na dwie części:

- Sekcja Basic (Podstawowe),
- Sekcja Advanced (Zaawansowane).

3.2.1. Konfiguracja **BASIC** (Podstawowe)

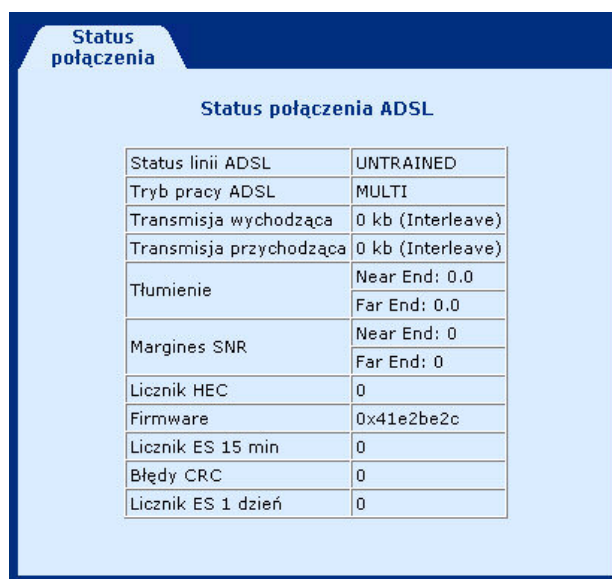
Poniżej przedstawiono wszystkie odnośniki menu **Basic**:

1. **Status połączenia**
2. **Ustawienia WAN**
3. **Ustawienia LAN**
4. **Ustawienia WLAN**
5. **Ustawienia tras**
6. **Zapisz i Restartuj**
7. **Wymaż i Restartuj**

1. Status połączenia

W sekcji **Basic (Podstawowe)** kliknij przycisk **Status połączenia**.

Zostanie wyświetlony ekran, jak na rysunku obok. Przedstawia on informacje dotyczące łącza ADSL.



Status połączenia	
Status połączenia ADSL	
Status linii ADSL	UNTRAINED
Tryb pracy ADSL	MULTI
Transmisja wychodząca	0 kb (Interleave)
Transmisja przychodząca	0 kb (Interleave)
Tłumienie	Near End: 0.0
	Far End: 0.0
Margines SNR	Near End: 0
	Far End: 0
Licznik HEC	0
Firmware	0x41e2be2c
Licznik ES 15 min	0
Błędy CRC	0
Licznik ES 1 dzień	0

Poniżej w tabeli wyjaśniono zawartość ekranu **Status połączenia**.

Status linii ADSL	Wskazuje bieżący status łącza ADSL (UNTRAINED dla niesynchronizowanego łącza ADSL, OPERATIONAL dla zsynchronizowanego łącza ADSL).
Tryb pracy ADSL	Wskazuje aktualnie skonfigurowany standard łącza ADSL (MULTI, ANSI, G.DMT, G.LITE).
Transmisja wychodząca	Wskazuje prędkość transmisji dla danych wychodzących (wysyłanych do sieci Internet (negocjowane przez łącze ADSL (w kbit/s) oraz opóźnienie (Interleave lub Fast)).
Transmisja przychodząca	Wskazuje prędkość transmisji dla danych przychodzących (odbieranych z sieci Internet (negocjowane przez łącze ADSL (w kbit/s) oraz opóźnienie (Interleave lub Fast)).
Tłumienia	Wskazuje bieżące tłumienie na trasie od końca do końca łącza ADSL (w dB).
Margines SNR	Wskazuje stosunek sygnał/szum (wyrażony w dB).
Licznik HEC	Wskazuje liczbę komórek ATM odbieranych z błędami od chwili podłączenia łącza.
Firmware	Wskazuje numer wersji wbudowanego oprogramowania układowego ADSL.
Licznik ES 15 min	Wskazuje ilość sekund z błędami w ciągu 15 minut.
Błędy CRC	Wskazuje ilość błędów sumy kontrolnej CRC od momentu ustanowienia połączenia.
Licznik ES 1 dzień	Wskazuje ilość sekund z błędami w ciągu 1 dnia.

2. Ustawienia WAN

W sekcji **Basic (Podstawowe)** kliknij przycisk **Ustawienia WAN**. Zostanie wyświetlony ekran, jak na rysunku obok. Przedstawia on informacje dotyczące łącza ADSL.

Uwaga:

Strona umożliwia konfigurację interfejsu **ppp0** lub **atm0**. Więcej informacji na temat konfiguracji innych interfejsów można znaleźć w sekcji **Advanced (Zaawansowane)**.

Poniżej w tabeli wyjaśniono zawartość ekranu **Ustawienia WAN**.

VPI	Podaj wartość VPI używaną w nagłówku komórki ATM (dla Neostrady VPI=0).
VCI	Podaj wartość VCI używaną w nagłówku komórki ATM (dla Neostrady VCI=35).
LLC/SNAP lub VC multiplexing	Wybierz typ kapsułkowania (dla Neostrady: VC multiplexing).
RFC1483 Bridged lub RFC1483 Routed lub PPPoE (Włączony NAT) lub PPPoA (Włączony NAT) lub MER	Zaznacz pole, aby wybrać protokół transmisji (dla Neostrady: PPPoA (Włączony NAT); w polach Nazwa użytkownika i Hasło wpisz parametry otrzymane podczas rejestracji; Uwierzytelnianie: PAP).

Poniżej w tabeli wyjaśniono konfigurację poszczególnych protokołów.

RFC1483 Bridged	
RFC1483 Routed	Adres IP WAN: Podaj adres IP 1 interfejsu WAN. Maska podsieci WAN: Podaj maskę podsieci 1.
PPPoE (Włączony NAT)	Nazwa użytkownika: Podaj własną nazwę użytkownika. Hasło: Podaj własne hasło. Tryb: Wybierz: - Direct: podłączany jest od razu tryb PPP (domyślnie Direct). - Auto: tryb PPP jest wyłączany w przypadku nieaktywności i podłączany ponownie w chwili wykrycia transmisji do Internetu. Czas bezczynności (min.): podaj limit czasu nieaktywności (domyślnie pole jest puste). Uwierzytelnianie: Wybierz PAP, CHAP, MSCHAPV1 lub MSCHAPV2 (domyślnie PAP). Włącz serwer DHCP: Zaznacz pole, aby włączyć/wyłączyć serwer DHCP.
PPPoA (NAT enabled)	Nazwa użytkownika: Podaj własną nazwę użytkownika. Hasło: Podaj własne hasło. Uwierzytelnianie: Wybierz PAP lub CHAP.
MER	Adres IP: Adres IP interfejsu WAN. Maska sieci: adres podsieci.
Lista bieżących kanałów PVC	Wybierz ATM "PVC" z listy, aby dokonać modyfikacji (Zmień), usunięcia (Usuń) lub dodania nowego PVC (Dodaj).

3. Ustawienia LAN

W sekcji **Basic (Podstawowe)** kliknij przycisk **Ustawienia LAN**.

Zostanie wyświetlony ekran, jak na rysunku obok.

Wypełnij pola (patrz tabela poniżej).



Poniżej w tabeli wyjaśniono zawartość ekranu **Ustawienia LAN**.

Adres IP LAN :	Adres IP routera w sieci LAN.
Podsieć :	Adres lokalnej podsieci.

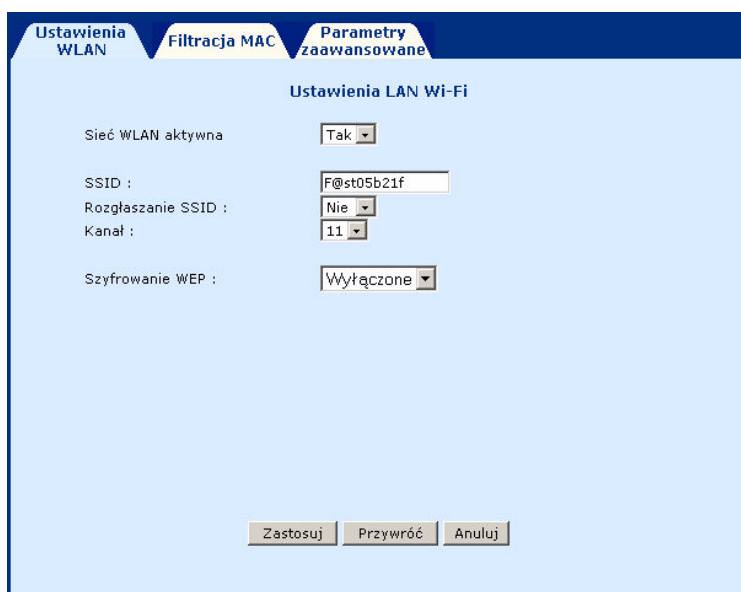
4. Ustawienia WLAN

1 W sekcji **Basic (Podstawowe)** kliknij przycisk **Ustawienia WLAN**.

Zostanie wyświetlony ekran, jak na rysunku obok.

Zakładka: Ustawienia WLAN.

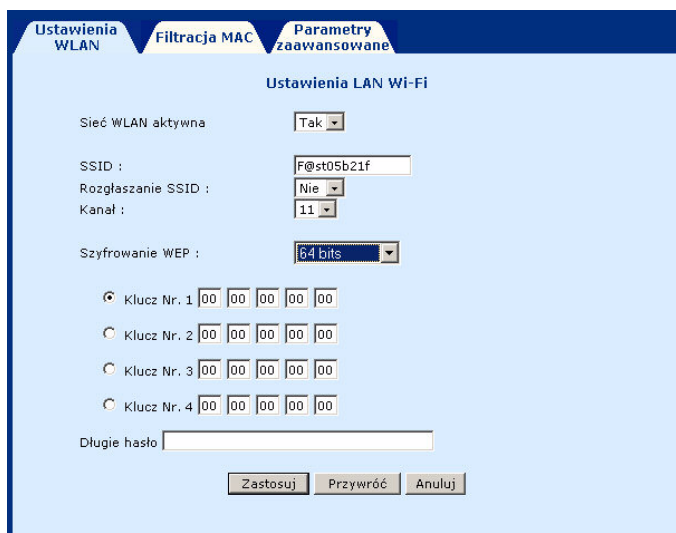
Wypełnij pola (patrz tabela poniżej).



Pole	Działanie	Domyślna wartość
Sieć WLAN aktywna	Aktywacja/dezaktywacja sieci bezprzewodowej poprzez wybór Tak/Nie.	Tak
SSID	Dostosowanie identyfikatora sieci bezprzewodowej (maksymalnie 32 znaki alfanumeryczne).	Każdy modem ma inny SSID
Rozgłaszanie SSID	Włączenie/wyłączenie funkcji rozsyłania nazwy sieci bezprzewodowej poprzez wybór Tak/Nie.	Nie
Kanał	Wyświetla używany kanał (np. „11” reprezentuje częstotliwość 2462 MHz).	11
Szyfrowanie WEP	Aktywacja/dezaktywacja szyfrowania WEP, które zabezpiecza sieć bezprzewodową.	Wyłączone

Jeśli wybierzesz opcję szyfrowania WEP **64 bits**, zostanie wyświetlone okno dialogowe jak na rysunku obok (ekran jest podobny dla opcji **128 bits**).

Zalecane jest ustawienie szyfrowania **128 bits**.



2 Kliknij na zakładkę **Filtracja MAC**.

Zostanie wyświetlony ekran, jak na rysunku obok.

Wypełnij pola (patrz tabela poniżej).

Pole	Działanie	Domyślna wartość
Czy chcesz kontrolować dostęp komputerów do sieci WLAN?	Ta funkcja służy do włączania/wyłączania filtrowania adresów MAC stacji bezprzewodowych w Twojej WLAN.	Nie
Wybierz	Aby wybrać stację i usunąć ją z listy, kliknij przycisk Usuń .	
Adres stacji	Podaje adresy MAC komputerów, które mogą uzyskać połączenie z siecią WLAN.	
Typ uwierzytelnienia	Wartość Open System (System otwarty) jest wyświetlana, gdy szyfrowanie jest wyłączone. Wartość Shared Key (Współdzielony klucz) jest wyświetlana, gdy włączone jest szyfrowanie kluczami 64-bit lub 128-bit.	
	Umożliwia usunięcie wszystkich stacji z listy.	

3 Kliknij na zakładkę **Parametry Zaawansowane**.

Zostanie wyświetlony ekran, jak na rysunku obok.

Wypełnij pola (patrz tabela poniżej).

Pole	Działanie	Domyślna wartość
Access Point Name	Wskazuje nazwę punktu dostępowego.	F@st 1400 Wireless
Supported Transmission Rates	Wybierz obsługiwaną prędkość transmisji (1, 2, 5 i 11 Mbit/s).	Tous
RTS threshold	Długość ramki dla sterowania RTS/CTS (wyrażona w bit/s). Możliwy zakres ustawień to 0-2432.	2432
Fragmentation threshold	Długość fragmentu do pojedynczej transmisji komunikatów (wyrażona w bit/s). Możliwy zakres ustawień to 0-2432.	2346
Beacon Interval	Odstęp pomiędzy ramkami nawigacyjnymi (wyrażony w bit/s).	100

RTS threshold

Ustawienie **"RTS/CTS threshold"** zapobiega kolizjom danych. Wszystkie stacje w określonej komórce komunikują się głównie z punktem dostępowym. Gdy stacja wysyła dane do punktu dostępowego, powiadamia go o tym, wysyłając komunikat RTS. Po odebraniu tego komunikatu punkt dostępowy wysyła komunikat CTS do innych stacji, aby opóźnić ich transmisję.

Uwaga: Pole to może być modyfikowane tylko przez wykwalifikowany personel, ponieważ nieprawidłowe ustawienie, zamiast poprawy, może mieć bardzo niekorzystny wpływ na transmisję danych.

Fragmentation threshold

W przypadku bardzo dużego natężenia ruchu w sieci, to ustawienie zapewnia płynniejszą transmisję danych.

Uwaga: To pole powinno być modyfikowane tylko przez wykwalifikowany personel.

5. Ustawienia tras

W sekcji **Basic (Podstawowe)** kliknij przycisk **Ustawienia tras**.

Zostanie wyświetlony ekran, jak na rysunku obok.

Wypełnij pola (patrz tabela poniżej).

The screenshot shows a web-based configuration interface for routing. It has a light blue background and a dark blue border. The main title is 'Routing Setup'. Below it, there are two main sections: 'Routes Configuration' and 'RIP Information'. In the 'Routes Configuration' section, there are three input fields: 'Destination Network ID', 'Destination Subnet Mask', and 'Next Hop IP'. Below these fields are three buttons: 'Dodaj', 'Zmień', and 'Usuń'. In the 'RIP Information' section, there is a 'Rip Status' dropdown menu set to 'Off', a 'Version' dropdown menu set to 'Version 1', and two buttons: 'Zastosuj' and 'RIP information'. Above the 'RIP Information' section, there is a 'List of Static Routes' table with columns: 'Select', 'Network ID', 'Subnet Mask', and 'Next Hop IP'. The table contains one row with a radio button in the 'Select' column, '192.168.1.0' in 'Network ID', '255.255.255.0' in 'Subnet Mask', and '192.168.1.1' in 'Next Hop IP'.

Routes Configuration (Konfiguracja tras)

Destination Network ID	Identyfikacja sieci docelowej.
Destination Subnet Mask	Adres podsieci w sieci docelowej.
Next Hop IP	Adres następnego przeskoku w sieci.

RIP Information (Informacje dotyczące RIP)

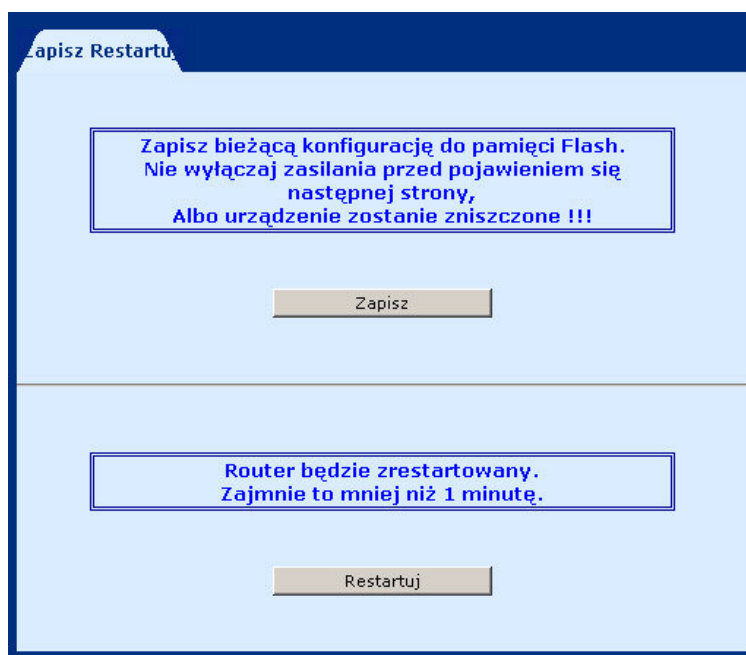
RIP Status	Status RIP (On : aktywny lub Off : nieaktywny).
Version	Wybór: RIP1 lub RIP2.

RIP information	Wyświetla tablicę routingu.
------------------------	-----------------------------

6. Zapisz i Restartuj

W sekcji **Basic (Podstawowe)** kliknij przycisk **Zapisz i Restartuj**.

Zostanie wyświetlony ekran, jak na rysunku obok.

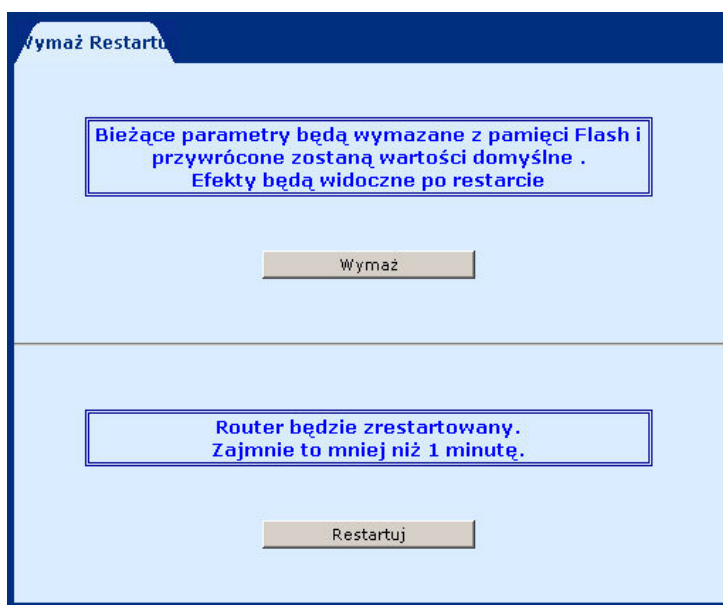


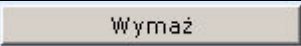
	Zapisanie bieżących parametrów konfiguracji w pamięci stałej.
	Ponowne uruchomienie.

7. Wymaż i Restartuj

W sekcji **Basic (Podstawowe)** kliknij przycisk **Wymaż i Restartuj**.

Zostanie wyświetlony ekran, jak na rysunku obok.



	Przywrócenie domyślnych ustawień.
	Ponowne uruchomienie.

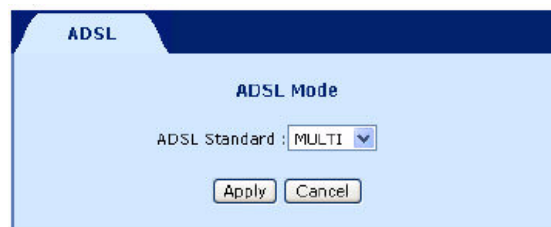
3.2.2. Konfiguracja **ADVANCED** (Zaawansowane)

Ta konfiguracja umożliwia wyświetlenie następujących opcji menu z lewej strony ekranu powitalnego:

1. **ADSL Mode (Tryb ADSL)**,
2. **NAT (NAT)**,
3. **DHCP (DHCP)**,
4. **SNMP (SNMP)**,
5. **Firewall (Zapora ogniowa)**,
6. **Configure (Konfiguruj)**,
7. **IGMP Proxy (IGMP Proxy)**,
8. **Bridging (Mostkowanie)**,
9. **SNTP**
10. **Firewall statistics (Zapora ogniowa - statystyki)**,
11. **System statistics (System - statystyki)**,
12. **ATM statistics (ATM - statystyki)**,
13. **Diagnostics (Diagnostyka)**.

1. ADSL Mode (Tryb ADSL)

W sekcji **Basic (Podstawowe)** kliknij przycisk **ADSL Mode (Tryb ADSL)**. Przedstawiony obok ekran pokazuje konfigurację ADSL.



2. NAT



Musisz wybrać pozycję na liście przed użyciem przycisku Delete (Usuń).

1 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **NAT (NAT)**, a następnie kliknij zakładkę **Static WAN Address (Statyczny adres WAN)**.

Zamieszczony obok ekran przedstawia listę statycznych adresów WAN, które mogą być użyte do utworzenia **Static NAT Mapping (Statyczne mapowanie NAT)** oraz **Port Range Mapping (Mapowanie zakresu portów)**.

Adresy WAN interfejsów od **ppp0** do **ppp7** są dodawane i aktualizowane automatycznie, gdy interfejs jest operacyjny (**Up**).

Dodawanie statycznego adresu WAN

Kliknij przycisk **Add (Dodaj)**, aby dodać statyczny adres WAN.

Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.



Public IP Address	Podaj statyczny adres WAN.
--------------------------	----------------------------

2 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **NAT (NAT)**, a następnie kliknij zakładkę **Static NAT Mapping (Statyczne mapowanie NAT)**.

Zamieszczony obok ekran przedstawia listę skonfigurowanych statycznych wejść NAT. Statyczne wejście NAT jest używane do translacji wszystkich adresów z zakresu adresów lokalnych (źródłowych) na adres publiczny.

Dodawanie statycznego wejścia NAT

Kliknij przycisk **Add (Dodaj)**, aby dodać statyczne wejście NAT. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

NAT Public Address	Not available (niedostępny - ustawienie domyślne) m jeśli lista Static WAN Address jest pusta. W innym wypadku w rozwijanym menu znajdują się adresy. Wybierz żądany adres.
Local Address From :	Początek zakresu adresów do translacji.
Local Address To :	Koniec zakresu adresów do translacji.

3 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **NAT (NAT)**, a następnie kliknij zakładkę **Port Range Mapping (Mapowanie zakresu portów)**.

Zamieszczony obok ekran przedstawia listę skonfigurowanych statycznych wejść NAT na portach.

Dodawanie statycznego wejścia NAT do portów

Kliknij przycisk **Add (Dodaj)**, aby dodać statyczne wejście NAT do portów. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

Public Address :	Not available (niedostępny - ustawienie domyślne) m jeśli lista Static WAN Address jest pusta. W innym wypadku w rozwijanym menu znajdują się adresy. Wybierz żądany adres.
Public Port From :	Źródłowy port publiczny.
Public Port To :	Port publiczny docelowy.
Local Address:	Adres lokalny do translacji.
Local Port From :	Źródłowy port lokalny.
Local Port To :	Docelowy port lokalny.
Protocol :	Wybór protokołu warstwy transportowej: TCP lub UDP (domyślnie TCP).

3. DHCP

1 W sekcji **Basic (Podstawowe)** kliknij przycisk **DHCP (DHCP)**, a następnie kliknij zakładkę **DHCP Server (Serwer DHCP)**.

Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok z domyślną pozycją serwera DHCP.

Start	Umożliwia podanie pozycji serwera DHCP. Po kliknięciu tego przycisku pojawi się przycisk Stop i odwrotnie. Przycisk Stop wyłącza pozycję serwera DHCP.
--------------	--

Dodawanie pozycji serwera DHCP

Kliknij przycisk **Add (Dodaj)**, aby dodać pozycję serwera DHCP do listy.

Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

Interface	Wybiera interfejs Ethernet (eth0) lub USB (usb0).
Starting IP Address	Pierwszy adres przypisany do serwera DHCP. Uwaga: Adres ten musi należeć do tej samej podsieci, co sieć LAN.
End IP Address	Ostatni adres przypisany do serwera DHCP. Uwaga: Adres ten musi należeć do tej samej podsieci, co sieć LAN.
Gateway	Adres IP bramy.
Netmask	Maska podsieci sieci IP.
DNS	Adres serwera DNS.
Lease Time (in days)	Czas dzierżawy adresu IP (w dniach) dla terminalu.

2 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **DHCP (DHCP)**, a następnie kliknij zakładkę **DHCP Relay (Przekazywanie DHCP)**.

Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok z domyślną pozycją przekazywania DHCP.

DHCP Relay	Status przekazywania DHCP (Enable : działa lub Disable : nie działa).
IP Address	Adres IP serwera DHCP.

4. SNMP

1 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **SNMP (SNMP)**, a następnie kliknij zakładkę **System (System)**. Zamieszczony obok ekran przedstawia listę parametrów SNMP.

The screenshot shows the 'List of SNMP Parameters' window. It contains a table with the following data:

System Version Description	Sagem; ADSL Termination Unit
System Contact	Phone: 33140706060
System Location	Sagem; 14, rue Paul Dautier, Velizy 78140 France
System ID	4242
IP Address of SNMP Agent	SNMP Agent not running
Port No. of SNMP Agent	SNMP Agent not running

At the bottom, there are three buttons: 'Modify', 'Start', and 'Configure SNMP Agent'.

Start

Aktywuje agenta SNMP poprzez wyświetlenie jego adresu IP oraz dedykowanego portu.
Po kliknięciu tego przycisku pojawi się przycisk **Stop** i odwrotnie. Przycisk **Stop** wyłącza agenta SNMP (Agent SNMP nie jest uruchomiony).

Modify (Modyfikuj)

Kliknij przycisk **Modify (Modyfikuj)**, aby zmienić pewne informacje (nazwa systemu, telefon i dane geograficzne, kod identyfikujący). Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

The screenshot shows the 'SNMP Configuration' window. It contains the following fields:

- System Version Description: Sagem; ADSL Termination Unit
- System Contact: Phone: 33140706060
- System Location: Sagem; 14, rue Paul Dautier, Vel
- System ID: 4242

At the bottom, there are two buttons: 'Apply' and 'Cancel'.

Configure Agent (Konfiguruj agenta)

Kliknij przycisk **Configure SNMP Agent (Konfiguruj agenta SNMP)**, aby zmienić nazwę interfejsu oraz dedykowany port. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

The screenshot shows the 'Agent Configuration' window. It contains the following fields:

- Interface Name: eth0 (dropdown menu)
- Port: 161

At the bottom, there are two buttons: 'Apply' and 'Cancel'.

2 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **SNMP (SNMP)**, a następnie kliknij zakładkę **Traps (Traps)**. Zamieszczony obok ekran przedstawia listę serwerów SNMP Traps.

The screenshot shows the 'List of Trap Server Entries' window. It contains a table with the following data:

Select	Version	IP Address	Community	Status
☐	1	0.0.0.0	public	Disable
☐	2	0.0.0.0	public	Disable

At the bottom, there is a 'Modify' button.

Kliknij przycisk **Modify (Modyfikuj)**, aby zmienić parametry SNMP Trap. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

The screenshot shows the 'Trap Server Configuration' window. It contains the following fields:

- SNMP Version: SnmpV1
- IP Address: 0.0.0.0
- Community: public
- Status: Disable (dropdown menu)

At the bottom, there are two buttons: 'Apply' and 'Cancel'.

SNMP Version	Wersja protokołu SNMP.
IP Address	Adres IP serwera trap.
Community	Środowisko SNMP.
Status	Status aktywacji serwera trap (włączony/wyłączony).

3 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **SNMP (SNMP)**, a następnie kliknij zakładkę **Communities (Środowiska)**.

Zamieszczony obok ekran przedstawia listę środowisk SNMP.



Uwaga: Domyślnie nie jest skonfigurowane **ŻADNE** środowisko.

Configure Community (Konfiguruj środowisko)

Kliknij przycisk **Configure Community (Konfiguruj środowisko)**, aby dodać lub zmodyfikować pozycję.

Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

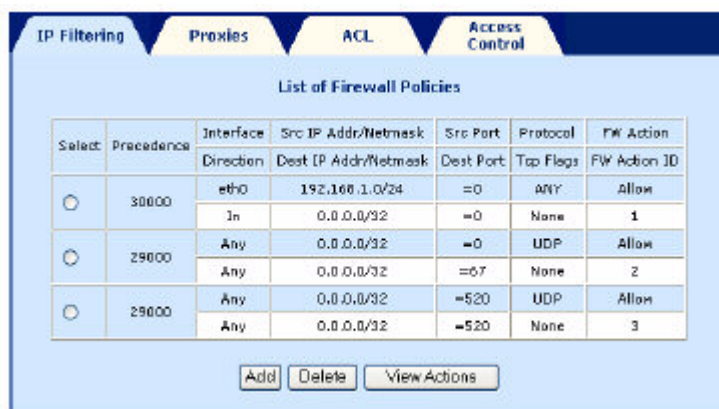


IP Address	Podaj adres IP.
Community	Określ środowisko (Public lub Private).
Access	Określ typ dostępu (Read only (Tylko do odczytu) lub Write only (Tylko do zapisu)).

5. Firewall (Zapora ogniowa)

1 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Firewall (Zapora ogniowa)**, a następnie kliknij zakładkę **IP Filtering (Filtrowanie IP)**.

Zamieszczony obok ekran przedstawia listę skonfigurowanych filtrów IP.



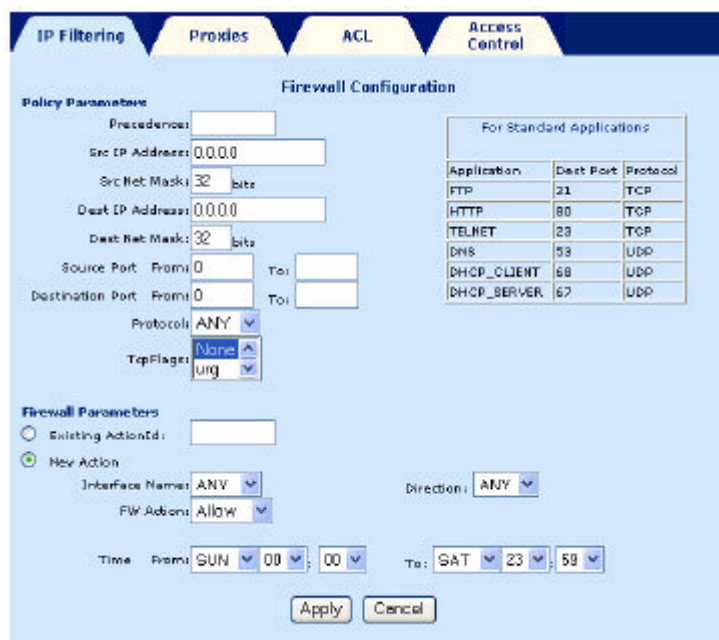
The screenshot shows the 'IP Filtering' tab in a configuration interface. It displays a table titled 'List of Firewall Policies' with columns: Select, Precedence, Interface, Direction, Src IP Addr/Netmask, Dest IP Addr/Netmask, Src Port, Dest Port, Protocol, Top Flags, and FW Action ID. There are three policies listed, each with a radio button for selection. Below the table are buttons for 'Add', 'Delete', and 'View Actions'.

Select	Precedence	Interface	Direction	Src IP Addr/Netmask	Dest IP Addr/Netmask	Src Port	Dest Port	Protocol	Top Flags	FW Action ID
☐	30000	eth0	In	192.168.1.0/24	0.0.0.0/32	=0	=0	ANY	None	1
☐	29000	Any	Any	0.0.0.0/32	0.0.0.0/32	=0	=0	UDP	None	2
☐	29000	Any	Any	0.0.0.0/32	0.0.0.0/32	=520	=520	UDP	None	3

Add (Dodaj)

Kliknij przycisk **Add (Dodaj)**, aby dodać regułę filtrowania.

Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.



The screenshot shows the 'Firewall Configuration' page. It has two main sections: 'Policy Parameters' and 'Firewall Parameters'. The 'Policy Parameters' section includes fields for Precedence, Src IP Address, Src Net Mask, Dest IP Address, Dest Net Mask, Source Port (From/To), Destination Port (From/To), Protocol, and Top Flags. The 'Firewall Parameters' section includes radio buttons for 'Existing ActionId' and 'New Action', and fields for Interface Name, FW Action, Direction, and Time (From/To). On the right, there is a table titled 'For Standard Applications' listing applications, their destination ports, and protocols. At the bottom are 'Apply' and 'Cancel' buttons.

Application	Dest Port	Protocol
FTP	21	TCP
HTTP	80	TCP
TELNET	23	TCP
DNS	53	UDP
DHCP_CLIENT	68	UDP
DHCP_SERVER	67	UDP

Policy Parameters (Parametry strategii)

Temat: Zdefiniowanie charakterystyki datagramów, które mają być filtrowane.

Precedence	Priorytet reguły filtrowania (najniższa liczba oznacza regułę o najwyższym priorytecie).
Src IP Address	Podaj źródłowy adres IP.
Src Net Mask	Podaj źródłową maskę.
Dest IP Address	Podaj docelowy adres IP.
Dest Net Mask	Podaj docelową maskę.
Source Port From X to Y	Podaj źródłowy zakres portów.
Destination Port From X to Y	Podaj docelowy zakres portów.
Protocol	Wybierz jeden z następujących protokołów: ANY, TCP, UDP, ICMP, GRE, AH, ESP.
TCPFlags	Wybierz jedną z następujących flag: None, urg, ack, psh, rst, syn, fin.

Firewall Parameters (Parametry zapory ogniowej)

Temat: Działania, jakie mają być przeprowadzone w stosunku do datagramów zdefiniowanych powyżej. Zdefiniowane do tej pory działania można wyświetlić przy pomocy przycisku **View Actions (Przeglądaj działania)** (patrz podrozdział poniżej). Użytkownik może wykorzystać jedno z tych działań, zaznaczając pole **Existing ActionId (ID istniejącego działania)** oraz przywołując jego numer. Można także utworzyć nowe działanie, zaznaczając pole **New Action (Nowe działanie)** i wypełniając odpowiednie pola.

Existing ActionId	Jeśli zaznaczono dedykowane pole, należy podać numer istniejącego działania.
New Action	Jeśli zaznaczono dedykowane pole, wypełnij następujące pola:
Interface Name	Nazwa interfejsu: eth0, usb0, atm(x), ppp(x) lub dowolny (ANY).
FW	Allow: Umożliwia przekazywanie pakietów przez router. Deny: Uniemożliwia przekazywanie pakietów przez router bez wysyłania komunikatów. Reject: Uniemożliwia przekazywanie pakietów przez router z odpowiedzią. Reset: Uniemożliwia przekazywanie pakietów przez router z flagą Reset Flag .
Action Direction	IN: przychodzące do routera. OUT: wychodzące z routera. ANY: w obu kierunkach.
Time From To	Podaj datę rozpoczęcia ważności (dzień, godzina, minuta), a następnie datę wygaśnięcia ważności (dzień, godzina, minuta).

View Actions (Przeglądaj działania)

Kliknij przycisk **View Actions (Przeglądaj działania)**, aby przeglądać filtrowane pakiety.
Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.



Action Id	Interface	Direction	Firewall Action	Time	
				From	To
1	eth0	In	Allow	sun(0:00)	sat(23:59)
2	Any	Any	Allow	sun(0:00)	sat(23:59)
3	Any	Any	Allow	sun(0:00)	sat(23:59)

OK

Action ID	Numer działania.
Interface	Filtrowany interfejs: eth0, usb0 lub dowolny (ANY).
Firewall Action	Allow: Umożliwia przekazywanie pakietów przez router. Deny: Uniemożliwia przekazywanie pakietów przez router bez wysyłania komunikatu. Reject: Uniemożliwia przekazywanie pakietów przez router. Router wysyła odpowiedź do wysyłającego. Reset: Uniemożliwia przekazywanie pakietów przez router. Router wysyła odpowiedź do wysyłającego flagę Reset Flag .
Time	Podaj datę rozpoczęcia ważności (dzień, godzina, minuta), a następnie datę wygaśnięcia ważności (dzień, godzina, minuta).

OK	Aby powrócić do ekranu głównego Firewall .
-----------	---

2 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Firewall (Zapora ogniowa)**, a następnie kliknij zakładkę **Proxies (Proxies)**.
Ekran jak na rysunku obok może być wykorzystany do konfiguracji proxy HTTP.



IP Filtering Proxies ACL Access Control

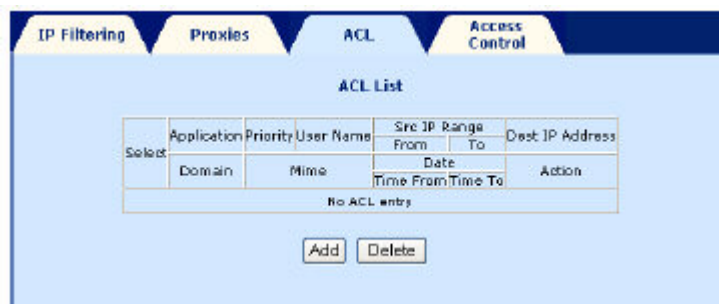
Proxy Configuration

HTTP Proxy: Enable: ☐ Authentication: ☐

Apply Cancel

Enable	Zaznacz odpowiednie pole, aby włączyć opcję HTTP Proxy .
Authentication	Zaznacz odpowiednie pole, aby zażądać uwierzytelniania HTTP Proxy .

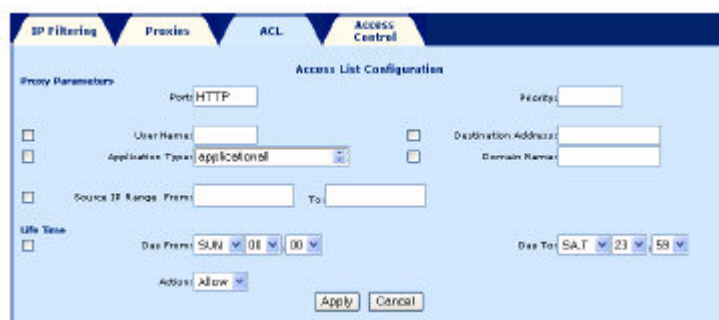
3 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Firewall (Zapora ogniowa)**, a następnie kliknij zakładkę **ACL (Lista kontroli dostępu)**. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok z listą kontroli dostępu.



Add (Dodaj)

Kliknij przycisk **Add (Dodaj)**, aby dodać autoryzację lub blokadę serwera HTTP Proxy.

Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.



Proxy parameters (Parametry serwera proxy)

Port	HTTP wskazuje serwer proxy HTTP.
Priority	Określ priorytet.
User name	Zaznacz odpowiednie pole, aby podać nazwę użytkownika.
Destination Address	Podaj adres docelowy.
Application Type	Z rozwijanej listy wybierz typ aplikacji przypisany do serwera proxy HTTP Proxy: Applicationall (domyślnie), imageall , audioall , videoall , octet-stream(application) , x-wav(audio) , x-mpeg(audio) , jpeg(image) , mpeg(video) . Zaznacz odpowiednie pole, aby zachować zmiany.
Domain Name	Podaj nazwę domeny.
Source IP range From X To Y	Zaznacz odpowiednie pole i podaj zakres źródłowych adresów IP.

Life Time (Ważność)

Life Time	Najpierw należy zaznaczyć odpowiednie pole, aby zarejestrować zdefiniowany okres ważności.
Day From X To Y	Podaj datę rozpoczęcia ważności (dzień, godzina, minuta), a następnie datę wygaśnięcia ważności (dzień, godzina, minuta).
Action	Wybierz opcję Allow , aby zezwolić, lub Deny , aby odrzucić.

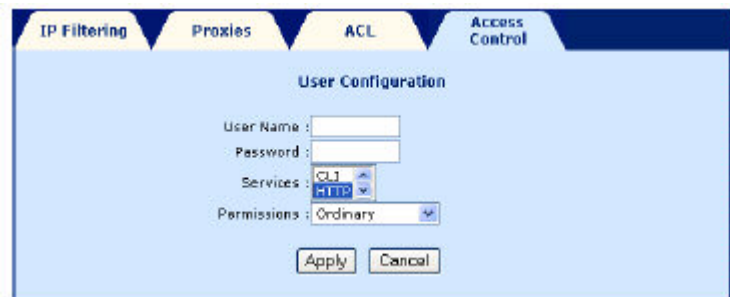
Apply	Aby zastosować zmianę.
Cancel	Przywrócenie domyślnych ustawień.

4 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Firewall (Zapora ogniowa)**, a następnie kliknij zakładkę **Access Control (Kontrola dostępu)**. Ekran jak na rysunku obok może być wykorzystany do utworzenia listy autoryzowanych użytkowników oraz ich praw.



Add (Dodaj)

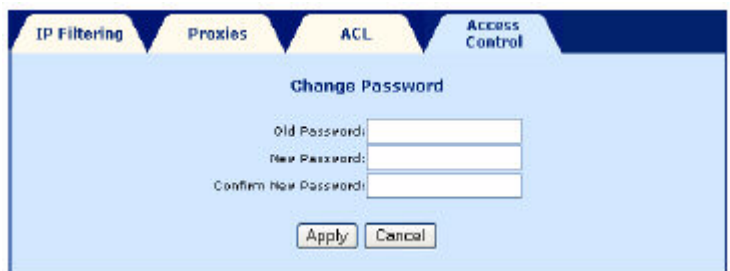
Kliknij przycisk **Add (Dodaj)**, aby skonfigurować dostęp.
Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.



User name	Nie można modyfikować
Authorization Old	Nie można modyfikować
Authorization	Wybierz dozwolony tryb dostępu: • konfiguracja poprzez HTTP (HTTP), • konfiguracja Telnet (CLI), • aktualizacja poprzez FTP.
Permissions	Wybierz opcję Ordinary (tylko do odczytu) lub Administration (odczyt i modyfikacja).

Change Password (Zmień hasło)

Kliknij przycisk **Change Password (Zmień hasło)**, aby zmodyfikować hasło.
Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.



Old Password	Podaj stare hasło.
New Password	Podaj nowe hasło.
Confirm New Password	Potwierdź nowe hasło.

6. Configure (Konfiguruj)

1 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Configure (Konfiguruj)**, a następnie kliknij zakładkę **Interfaces (Interfejsy)**.

Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok, przedstawiający listę interfejsów, ich adresy IP oraz informacje o ich statusie.

Interfaces					
VCC					
PPPoE					
PPPoA					
List of Interface Entries					
Select	Interface Name	IP Address	Subnet Mask	MAC Address	Status
☐	eth0	192.168.1.1	255.255.255.0	0:16:01:4c:14:ad:69	BRIDGED
☐	mer0	None	None	NA	NO CABLE
☐	adsl0	None	None	NA	NO CABLE
☐	wlan0	192.168.1.101	255.255.255.0	NA	NO CABLE
☐	usb0	None	None	NA	NO CABLE
☐	lo0	127.0.0.1	255.0.0.0	NA	UP
☐	atm0	None	None	NA	NO CABLE
☐	atm1	None	None	NA	NO CABLE
☐	atm2	None	None	NA	NO CABLE
☐	atm3	None	None	NA	NO CABLE
☐	atm4	None	None	NA	NO CABLE
☐	atm5	None	None	NA	NO CABLE
☐	atm6	None	None	NA	NO CABLE
☐	atm7	None	None	NA	NO CABLE
☐	ppp0	None	None	NA	NO CABLE
☐	ppp1	None	None	NA	NO CABLE
☐	ppp2	None	None	NA	NO CABLE
☐	ppp3	None	None	NA	NO CABLE
☐	ppp4	None	None	NA	NO CABLE
☐	ppp5	None	None	NA	NO CABLE
☐	ppp6	None	None	NA	NO CABLE
☐	ppp7	None	None	NA	NO CABLE

Configure Interface DNS & Default G/W NAT

Configure Interface (Konfiguruj interfejs)



Przed naciśnięciem przycisku **Configure Interface (Konfiguruj interfejs)** **musisz najpierw wybrać linię.**
Każdy interfejs posiada własne parametry.

Ethernet Interface (Interfejs Ethernet)

Wybierz interfejs **eth0**, a następnie kliknij przycisk **Configure Interface (Konfiguruj interfejs)**, aby go skonfigurować. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

Interfaces			
VCC			
PPPoE			
PPPoA			
Ethernet Interface Configuration			
☐ Dynamic IP Address from DHCP Server			
☒ Static IP Address			
Interface:	eth0	IP Address:	192.168.1.1
Subnet Mask:	255.255.255.0	MTU:	1500
Speed:	auto	Type:	auto
Status:	DOWN		
Apply Cancel			

Dynamic IP Address from DHCP server or Static IP Address	Wybór adresu IP (dynamiczny lub statyczny). Jeśli wybierzesz dynamiczny adres IP, nie będą poszarzone tylko pola Interface i Status , ale nie będzie można ich modyfikować.
Interface	Nazwa interfejsu Ethernet (domyślnie eth0): Nie można modyfikować.
IP Address	Adres IP (domyślnie 192.168.1.1).
Subnet Mask	Maska podsieci (domyślnie 255.255.255.0).

MTU	Maksymalny użyteczny rozmiar danych pakietów IP: wartość od 80 do 1500 wyrażona jako liczba bajtów (domyślnie 1500).
Speed	Wybierz prędkość transmisji interfejsu Ethernet. Auto: domyślnie. 10 Mbps, 100 Mbps,
Type	Wybierz typ transmisji interfejsu Ethernet: Auto: domyślnie. Half duplex, Full duplex.
Status	DOWN: Nie można modyfikować.

MER Interface (Interfejs MER)

Wybierz interfejs **mer0**, a następnie kliknij przycisk **Configure Interface (Konfiguruj interfejs)**, aby go skonfigurować. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

Interface	Nazwa interfejsu MER (domyślnie mer0): Nie można modyfikować.
IP Address	Podaj adres IP (domyślnie pole jest puste).
Subnet Mask	Maska podsieci (domyślnie 255.255.255.0).
Status	Wybierz opcję UP lub DOWN .

USB Interface (Interfejs USB)

Wybierz interfejs **usb0**, a następnie kliknij przycisk **Configure Interface (Konfiguruj interfejs)**, aby go skonfigurować. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

Interface	Nazwa interfejsu USB (domyślnie usb0): Nie można modyfikować.
IP Address	Podaj adres IP (domyślnie pole jest puste).
Subnet Mask	Maska podsieci (domyślnie 255.255.255.0).
Status	Wybierz opcję UP lub DOWN .

ATM Interface (Interfejs ATM)

Wybierz interfejs **atm0**, a następnie kliknij przycisk **Configure Interface (Konfiguruj interfejs)**, aby go skonfigurować. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

Interface	Nazwa interfejsu ATM (domyślnie atm0): Nie można modyfikować.
IP Address	Podaj adres IP (domyślnie pole jest puste).
Subnet Mask	Maska podsieci (domyślnie 255.255.255.0).

Status	Wybierz opcję UP lub DOWN .
MTU	Maksymalny użyteczny rozmiar danych pakietów IP wyrażony jako liczb bajtów (domyślnie 1500).

PPP Interface (Interfejs PPP)

Więcej informacji na ten temat można znaleźć w zakładce VCC.

DNS & Default G/W (DNS oraz domyślna brama)

Kliknij przycisk **DNS & Default G/W (DNS oraz domyślna brama)**, aby wypełnić pola dotyczące DNS oraz domyślnej bramy. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

DNS & Default Gateway Configuration

Domain Name :

Primary DNS Server :

Secondary DNS Server :

Default Gateway :

Domain Name	Podaj nazwę domeny sieci LAN.
Primary DNS Server	Podaj podstawowy adres serwera DNS lub wyszukaj ten adres przekazany poprzez interfejs PPP.
Secondary DNS Server	Podaj pomocniczy adres serwera DNS lub wyszukaj ten adres przekazany poprzez interfejs PPP.
Default Gateway	Podaj adres domyślnej bramy lub wyszukaj ten adres przekazany poprzez interfejs PPP.

Continue	Zamknij okno DNS & Default G/W bez zapisywania zmian.
-----------------	--

NAT

Kliknij przycisk **NAT**, aby zastosować translację adresów IP NAT w odniesieniu do interfejsu. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

Nat Configuration

Enable Nat : ☐

Interface Name :

Enable NAT	Zaznacz pole wyboru, aby włączyć translację adresów IP dla wybranego interfejsu.
Interface Name	Wybierz nazwę interfejsu z rozwijanej listy (ATM0 do ATM7, PPP0 do PPP7 i MER0).

Continue	Zamknij okno NAT bez zapisywania zmian.
-----------------	---

2 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Configure (Konfiguruj)**, a następnie kliknij zakładkę **VCC (VCC)**. Zamieszczony obok ekran przedstawia listę VCC.

Interfaces VCC PPPoE PPPoA						
List of VCCs						
Select	VPI	VCI	Type(Data/Voice)	Encapsulation	Interface	IP Address
☐	8	35	Data	None	None	None
☐	0	35	Data	None	None	None
List Ipoa Delete Encap Add Delete Show VCC Quality						

3 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Configure (Konfiguruj)**, a następnie kliknij zakładkę **PPPoE (PPPoE)**. Zamieszczony obok ekran przedstawia listę pozycji PPPoE.

Interfaces VCC PPPoE PPPoA													
List of PPPoE Entries													
Select	Profile Id	Vpi	Vci	Interface Name	Username	Password	Authentication Protocol	Mode	Idle TimeOut	Net	Subnet Mask	Valid	Active
☐	0	8	35	ppp0	ppp0e	***	ppp	direct	5	Enabled	0.0.0.0	Valid	Inactive
☐	1	8	35	ppp2	ppp0e	***	ppp	direct	5	Enabled	0.0.0.0	Valid	Inactive
☐	2	8	35	ppp3	ppp0e	***	ppp	direct	5	Enabled	0.0.0.0	Valid	Inactive
☐	3	8	35	ppp5	ppp0e	***	ppp	auto	5	Enabled	0.0.0.0	Valid	Inactive
☐	4	8	35	ppp6	ppp0e	***	ppp	auto	5	Disabled	0.0.0.0	Valid	Inactive
Start Stop Delete Default													

Wybierz pozycję, a następnie kliknij przycisk **Start**, aby uruchomić pozycję PPPoE, lub przycisk **Stop**, aby ją zatrzymać. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

The Configuration/Action has been Performed Successfully.

Default (Profil domyślny)

To polecenie służy do konfiguracji profilu domyślnego. Profil ten będzie włączany automatycznie przy uruchomieniu.

4 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Configure (Konfiguruj)**, a następnie kliknij zakładkę **PPPoA (PPPoA)**. Zamieszczony obok ekran przedstawia listę pozycji PPPoA.

Interfaces VCC PPPoE PPPoA												
List of PPPoA Entries												
Select	Profile Id	Vpi	Vci	Interface Name	Username	Password	Authentication Protocol	Net	Subnet Mask	Valid	Active	Default
☒	0	8	35	ppp0	Nase	None	chap	Enabled	255.255.255.255	Valid	Inactive	No
☐	1	8	35	ppp1	Nase	****	chap	Disabled	0.0.0.0	Valid	Inactive	No
Start Stop Delete Default												

Wybierz pozycję, a następnie kliknij przycisk **Start**, aby uruchomić pozycję PPPoA, lub przycisk **Stop**, aby ją zatrzymać. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

The Configuration/Action has been Performed Successfully.

Default (Profil domyślny)

To polecenie służy do konfiguracji profilu domyślnego. Profil ten będzie włączany automatycznie przy uruchomieniu.

7. IGMP Proxy

Cel: Funkcja ta służy do dystrybucji datagramów multi-emisji w sieci LAN, a także do interakcji pomiędzy routerem i stacjami w sieci LAN.

1 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **IGMP Proxy (IGMP Proxy)**.

Zamieszczony obok ekran przedstawia listę pozycji IGMP Proxy.

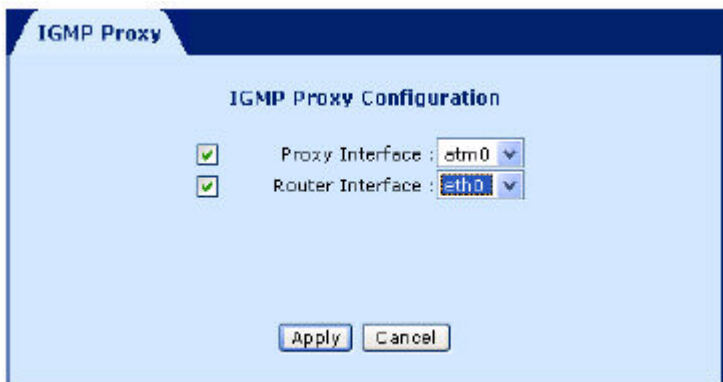


The screenshot shows the 'IGMP Proxy' configuration page. At the top, there's a tab labeled 'IGMP Proxy'. Below it, the title is 'List of IGMP Proxy Entries'. There is a table with four columns: 'Select', 'InterfaceName', 'Type', and 'Ip Address'. The table is currently empty, with the text 'No IGMP Interfaces configured' centered below the header. At the bottom of the table area, there are two buttons: 'Add' and 'Delete'.

Add (Dodaj)

1 Aby aktywować IGMP proxy, kliknij przycisk **Add (Dodaj)**.

Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.



The screenshot shows the 'IGMP Proxy Configuration' page. At the top, there's a tab labeled 'IGMP Proxy'. Below it, the title is 'IGMP Proxy Configuration'. There are two rows of configuration options, each with a checked checkbox on the left. The first row is 'Proxy Interface' with a dropdown menu showing 'atm0'. The second row is 'Router Interface' with a dropdown menu showing 'eth0'. At the bottom of the page, there are two buttons: 'Apply' and 'Cancel'.



Najlepiej jest wykonać konfigurację jak poniżej:

- **Proxy Interface** jako interfejs **WAN**, wybierając np. **atm0** do **atm7** lub **ppp0** do **ppp7**.
- **Router Interface** jako interfejs **LAN**, wybierając np. **eth0** lub **usb0**.

8. Bridging (Mostkowanie)

1 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Bridging (Mostkowanie)**, a następnie kliknij zakładkę **Bridge (Most)**.

Ekran jak na rysunku obok, przedstawia listę interfejsów połączonych przy pomocy funkcji **Bridge**. Domyślnie, interfejsy **eth0**, **usb0** i **wlan0** pracują w trybie **Bridge**.



Interface Name	State	MAC Address	Priority	Link Cost	Vpi	Vci	Encapsulation	VPN Out	VPN ID
eth0	DISABLED	00:60:4c:04:ad:60	128	100	NA	NA	NA	NA	NA
usb0	DISABLED	00:60:4c:04:ad:6c	128	100	NA	NA	NA	NA	NA

Buttons: GroupInfo, AddPVC, Flush, Enable



Aby zmodyfikować listę interfejsów **Bridge**, najpierw musisz usunąć wszystko klikając przycisk **Flush (Wyczyść)**, a następnie odtworzyć "mostek" klikając przycisk **Group Info (Informacja o grupie)**.

Kliknij przycisk **Group Info (Informacja o grupie)**; zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

Zaznacz pola wyboru, aby wybrać interfejsy LAN lub WAN (eth0, atm(X), usb0 i wlan0), pomiędzy którymi chcesz które chcesz ustanowić „most”.



Group Interfaces

☐ Eth0
☐ Atm0 ☐ Atm1
☐ Atm2 ☐ Atm3
☐ Atm4 ☐ Atm5
☐ Atm6 ☐ Atm7
☐ Usb0 ☐ Wlan0

Buttons: Apply, Cancel

Kliknij przycisk **AddPVC (Dodaj PVC)**; zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok. Można go użyć do utworzenia nowego kanału PVC typu **Bridged** (Permanent Virtual Circuit).



Bridge Configuration

Interface Name :

Vpi :

Vci :

Encapsulation Type :

Buttons: Apply, Cancel

Interface Name	Z rozwijanej listy wybierz nazwę interfejsu ATM (atm0 do atm7).
VPI	Podaj wartość VPI (od 0 do 255).
VCI	Podaj wartość VCI (od 32 do 65535).
Encapsulation Type	Wybierz typ kapsułkowania dla wybranego interfejsu: LLC: kapsułkowanie z nagłówkiem, wartość domyślna . VC MUX: kapsułkowanie bez nagłówka.

Kliknij przycisk **Flush (Wyczyść)**, aby usunąć wszystkie interfejsy **Bridge**. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.



Interface Name	State	MAC Address	Priority	Link Cost	Vpi	Vci	Encapsulation	VPN Out	VPN ID
No Bridge Entry Available									

Buttons: GroupInfo, AddPVC, Flush, Enable

Kliknij przycisk **Enable (Włącz)**, aby aktywować „most” pomiędzy skonfigurowanymi interfejsami. Przycisk **Disable (Wyłącz)** zniknie. Kliknij przycisk **Disable (Wyłącz)**, aby dezaktywować „most”.

9. SNTP (serwer czasu)

W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **SNTP (serwer czasu)**,

Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

Opcja umożliwia synchronizację czasu na routerze z czasem przekazanym przez referencyjny serwer SNTP.

W pole **IP Address** należy wpisać adres IP serwera czasu.

Jeżeli znana jest jedynie nazwa serwera czasu (a nie jego adres IP) wówczas w pole **Domain Name** należy wpisać nazwę domenową tego serwera.

List of SNTP Server Entries

☐ IP Address

☐ Domain Name

Configure

Stop

Select	IP Address/Domain Name
☐	ntp.cmr.gov

Delete

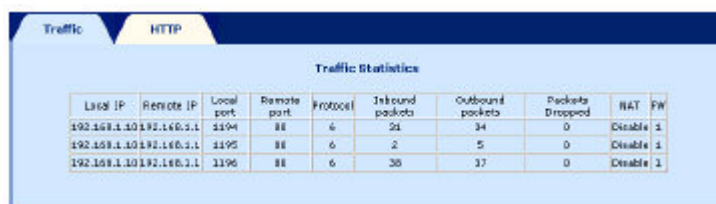
SNTP Information

SNTP time	Unset
Date (MM:DD:YYYY)	01:11:2002
Time (H:M:S)	09:39:37

10. Firewall Statistics (Zapora ogniowa– statystyki)

Polecenie to wyświetla ekran statystyk zapory ogniowej.

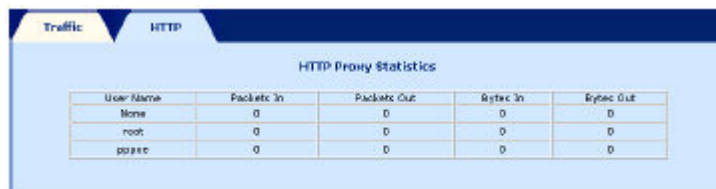
1 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Firewall Statistics (Zapora ogniowa - statystyki)**, a następnie kliknij zakładkę **Traffic (Ruch)**. Ekran jak na rysunku obok wyświetla statystyki dotyczące ruchu.



Local IP	Remote IP	Local port	Remote port	Protocol	Inbound packets	Outbound packets	Packets Dropped	NAT	FW
192.168.1.10	192.168.1.1	1194	88	6	21	34	0	Disable	1
192.168.1.10	192.168.1.1	1195	88	6	2	5	0	Disable	1
192.168.1.10	192.168.1.1	1196	88	6	38	17	0	Disable	1

Local IP	Źródłowy adres IP.
Remote IP	Docelowy adres IP.
Local port	Port źródłowy.
Remote port	Port docelowy.
Protocol	Numer protokołu kapsułkowania dla danych zawartych w datagramie IP. Przykładowo: 1 dla ICMP, 6 dla TCP, 17 dla UDP.
Inbound packets	Pakiety przychodzące (z sieci WAN do sieci LAN).
Outbound packets	Pakiety wychodzące (z sieci LAN do sieci WAN).
Packets dropped	Pakiety odrzucone.
NAT	Translacja NAT włączona/wyłączona.
FW	Wskazuje identyfikator działania przypisany do filtra. Przykładowo, działanie 1 reprezentuje filtr Ethernet utworzony poprzez domyślne włączenie dialogu po stronie sieci LAN. Działanie może być następujące: Allow, Deny, Reject or Reset (patrz podrozdział 6.2.3.5).

2 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Firewall Statistics (Zapora ogniowa - statystyki)**, a następnie kliknij zakładkę **HTTP (HTTP)**. Ekran jak na rysunku obok wyświetla statystyki dotyczące serwera proxy HTTP.



User Name	Packets In	Packets Out	Bytes In	Bytes Out
None	0	0	0	0
root	0	0	0	0
paire	0	0	0	0

User name	Nazwa serwera proxy HTTP.
Packets In	Pakiety przychodzące (z sieci WAN do sieci LAN).
Packets Out	Pakiety wychodzące (z sieci LAN do sieci WAN).
Bytes Out	Liczba wychodzących bajtów (z sieci LAN do sieci WAN).

11. System Statistics (System – statystyki)

Polecenie to wyświetla ekran statystyk systemowych.

1 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **System Statistics (System - statystyki)**, a następnie kliknij zakładkę **Interfaces (Interfejsy)**. Zamieszczony obok ekran wyświetla statystyki dotyczące interfejsów routera (eth0, mer0, adsl0, usb0, lo0, atmX oraz pppX).

Interface Statistics											
Interface Name	Admin Status	Octets In	Unicast PktsIn	Broadcast PktsIn	Discards In	Errors In	Octets Out	Unicast PktsOut	Broadcast PktsOut	Discards Out	Errors Out
eth0	UP	121025	857	0	0	0	314741	468	0	0	0
mer0	UP	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
adsl0	UP	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
wlan0	UP	0	0	0	0	0	42	1	0	0	0
usb0	UP	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
lo0	UP	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
atm0	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
atm1	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
atm2	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
atm3	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
atm4	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
atm5	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
atm6	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
atm7	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
ppp0	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
ppp1	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
ppp2	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
ppp3	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
ppp4	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
ppp5	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
ppp6	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
ppp7	DOWN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

2 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Firewall Statistics (Zapora ogniowa - statystyki)**, a następnie kliknij zakładkę **TCP IP (TCP-IP)**.

Zamieszczony obok ekran wyświetla statystyki dotyczące protokołów IP, UDP, TCP oraz ICMP.

TCP-IP Statistics					
IP Statistics					
In requests	866	In Errors	0	In Unknown Protos	0
Out Requests	630	Out Discards	0	Out No Routes	0
Udp Statistics					
Data grams In	323	Data grams Out	72	Errors In	0
Tcp Statistics					
Active Opens	0	Passive Opens	36	Attempt Fails	0
Segments In 531		Segments Out 476		Current Establishments	1
Icmp Statistics					
IN					
Messages	3	Errors	0	Destination Unreaches	0
Source Quenches	0	Redirects	0	Echos	1
OUT					
Messages	5	Errors	0	Destination Unreaches	4
Source Quenches	0	Redirects	0	Echos	0

3 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Firewall Statistics (Zapora ogniowa - statystyki)**, a następnie kliknij zakładkę **DHCP-Lease (DHCP-Lease)**.

Zamieszczony obok ekran wyświetla wszystkie komputery, które uzyskały adres IP poprzez serwer DHCP routera.

DHCP-Lease Statistics				
Lease-IP	Start time	End time	Stamp	H/W Address
192.168.1.11	2002/01/10 04:47:11	2002/01/17 04:47:11	2002/01/10 04:47:11	00:60:4c:04:ad:cb

12. ATM Statistics (ATM – statystyki)

Polecenie to wyświetla ekran statystyk łącza ATM.

1 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **ATM System Statistics (ATM - statystyki)**, a następnie kliknij zakładkę **AAL5 (AAL5)**.
Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.



AAL5 Statistics	
Transmitted Cells	0
Received Cells	0
CRC Errors	0

Transmitted cells	Komórki wysłane poprzez interfejsy ATM (atm0 do atm7).
Received cells	Komórki odebrane poprzez interfejsy ATM (atm0 do atm7).
CRC Errors	Błędy sumy kontrolnej CRC.

2 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **ATM Statistics (ATM - statystyki)**, a następnie kliknij zakładkę **SMDCP (SMDCP)**.
Zamieszczony obok ekran przedstawia wszystkie kapsułkowane kanały VC.



Encapsulation(SMDCP)						
VPI	VCI	Encapsulation Method	Packets In	Packets Out	Packets Dropped	Packets Bridged
No SMDCP Statistics Available						

13. Diagnostic (Diagnostyka)

Polecenie to służy do skonfigurowania pętli OAM oraz wysyłania pakietów ping z routera F@st 1400.

Loopback (Pętla zwrotna)

Polecenie to służy do wysłania komórki OAM-F5 (w segmencie lub na całej drodze transmisji); potem następuje oczekiwanie na odpowiedź ze zdalnego sprzętu.

1 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Diagnostic (Diagnostyka)**, a następnie kliknij zakładkę **Loopback (Pętla zwrotna)**. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.

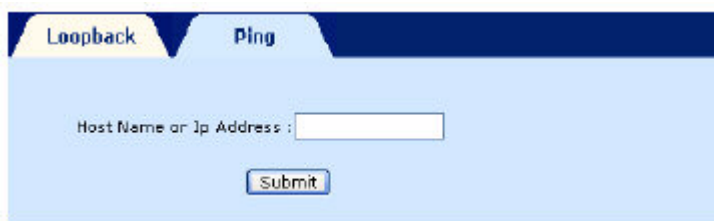


Flow Type	Wybierz typ pętli zwrotnej: F5 SEG (pętla segmentowa F5), F5 ETE (pętla na całej drodze transmisji F5).
VPI	Podaj VPI kanału VC, w którym wysyłana jest pętla.
VCI	Podaj VCI kanału VC, w którym wysyłana jest pętla.
Loopback ID	Podaj identyfikator punktu połączenia (rozmiar = 32 znaki szesnastkowe).

Kliknij przycisk **Start Loopback**, aby uruchomić pętlę zwrotną. Zostanie wyświetlone okno obserwacji pętli. Kliknij przycisk **Back (Wstecz)**, aby powrócić do poprzedniego ekranu.

Ping

2 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Diagnostic (Diagnostyka)**, a następnie kliknij zakładkę **Ping (Ping)**. Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok. Podaj adres IP lub nazwę zdalnego komputera, a następnie kliknij przycisk **Submit (Wyślij)**.



Zamieszczony obok ekran przedstawia statystyki dotyczące ping. Kliknij przycisk **Back (Wstecz)**, aby powrócić do poprzedniego ekranu.



Ping Statistics	
Packets Transmitted	4
Packets Received	4
Packet Loss (%)	0
Minimum Round Trip Time	2
Maximum Round Trip Time	3

Packets	Wysłane pakiety.
Transmitted Packets	Pakiety odebrane.
Received Packets Loss (%)	Procent utraconych pakietów.
Minimum Round Trip Time	Minimalny czas przebiegu pakietu ping.

Maximum Round Trip Time	Maksymalny czas przebiegu pakietu ping.
--------------------------------	---

4. Przykłady konfiguracji NATP i Firewall'a



Domyślnie w modemie ustawione są takie reguły Firewall'a, które umożliwiają korzystanie z Internetu komputerom w sieci lokalnej i całkowicie zabraniają na ruch inicjowany z Internetu. Dzięki temu **niemożliwy** jest dostęp z Internetu do komputerów w sieci lokalnej użytkownika. Aby udostępnić zasoby lokalne należy odpowiednio skonfigurować reguły zapory ogniowej i/lub dokonać właściwych zmian w ustawieniach mapowania NAT.

a) udostępnienie serwera WWW z sieci lokalnej

1 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **NAT (NAT)**, a następnie kliknij zakładkę **Port Range Mapping (Mapowanie zakresu portów)**.
Zamieszczony obok ekran przedstawia konfigurację mapowania usługi WWW (port 80) z adresu publicznego 10.1.20.101 na adres serwera w sieci lokalnej o adresie 192.168.1.100.

Po wprowadzeniu mapowania portu kliknij na przycisk **Apply**.

2 W sekcji **Advanced (Zaawansowane)** kliknij przycisk **Firewall (Zapora ogniowa)**, a następnie kliknij zakładkę **IP Filtering (Filtrowanie IP)**.
W kolejnym kroku kliknij przycisk **Add (Dodaj)**, aby dodać regułę filtrowania.

Wprowadź zmiany jak na rysunku obok i wciśnij klawisz **Apply**.

b) udostępnienie innych usług serwerowych

Parametry w menu **NAT**: Zakładka **Port range mapping**

	Dostęp do konfiguracji modemu F@st1400 z sieci Internet : port 8080	Dostęp do zasobów prywatnego serwera FTP z sieci Internet : porty 20 i 21	Dostęp do prywatnego serwera HTTP z sieci Internet: port 80
public address	Publiczny adres IP uzyskany w czasie logowania	Publiczny adres IP uzyskany w czasie logowania	Publiczny adres IP uzyskany w czasie logowania
public port from	8080	20	80
public port to	8080	21	80
local address	192.168.1.1	Adres IP serwera FTP	Adres IP serwera HTTP
local port from	80	20	80
local port to	80	21	80
protocol	TCP	TCP	TCP

Parametry w menu **Firewall**: **Add button**

	Dostęp do konfiguracji modemu F@st1400 z sieci Internet : port 8080	Dostęp do zasobów prywatnego serwera FTP z sieci Internet : porty 20 i 21	Dostęp do prywatnego serwera HTTP z sieci Internet: port 80
precedence	10000	11000	12000
src ip address	0.0.0.0	0.0.0.0	0.0.0.0
src net mask	32	32	32
dest ip address	0.0.0.0	0.0.0.0	0.0.0.0
dest net mask	32	32	32
source port from/to	0 - 4095	0 - 4095	0 - 4095
destination port from/to	8080	20 - 21	80
protocol	TCP	TCP	TCP
flags	none	none	none
existing actionid	3 (any in allow)	3 (any in allow)	3 (any in allow)

c) udostępnienie plików poprzez aplikacje eMULE lub eDONKEY

Parametry w menu **NAT**: Zakładka **Port range mapping**

The screenshot shows the 'Port Range Mapping' tab in the NAT configuration window. It contains the following fields and values:

- Public Address: 10.1.20.101
- Public Port From: 4662
- Public Port To: 4662
- Local Address: 192.168.1.200
- Local Port From: 4662
- Local Port To: 4662
- Protocol: TCP

Buttons: Apply, Cancel

Parametry w menu **Firewall**: Add button

The screenshot shows the 'Firewall Configuration' window with the following sections and values:

Policy Parameters

- Precedence: 10000
- Src IP Address: 0.0.0.0
- Src Net Mask: 32 bits
- Dest IP Address: 0.0.0.0
- Dest Net Mask: 32 bits
- Source Port: From: 0 To: 65535
- Destination Port: From: 4662 To:
- Protocol: TCP
- TcpFlags: None, urg

For Standard Applications

Application	Dest Port	Protocol
FTP	21	TCP
HTTP	80	TCP
TELNET	23	TCP
DNS	53	UDP
DHCP_CLIENT	68	UDP
DHCP_SERVER	67	UDP

Firewall Parameters

- ☒ Existing ActionId: 3
- ☐ New Action
- Interface Name: ANY
- Direction: ANY
- FW Action: Allow
- Time: From: SUN 00:00 To: SAT 23:59

Buttons: Apply, Cancel

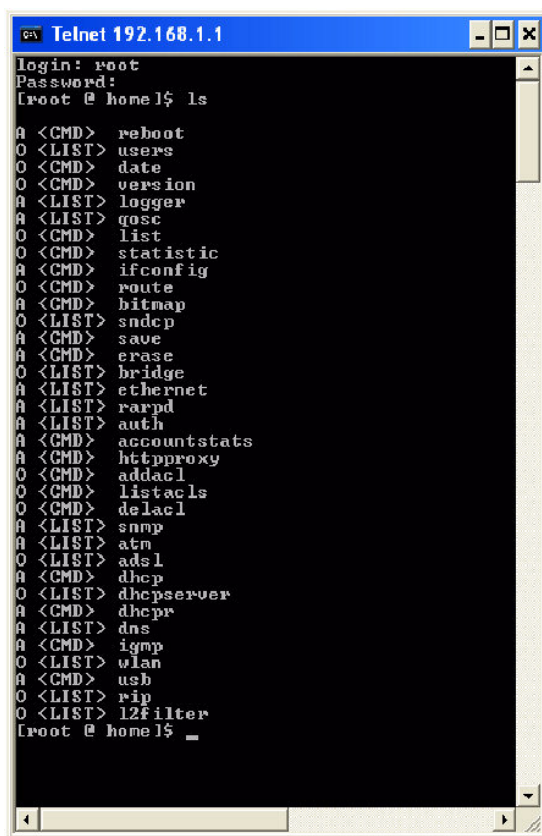
5. Konfiguracja w trybie CLI

Tryb CLI (interfejs linii poleceń) jest używany do obsługi routera F@st 1400 z poziomu terminalu TCP/IP, który posiada funkcję klienta Telnet, a router F@st 1400 działa jako serwer Telnet. Dialog odbywa się przy pomocy zestawu poleceń w formacie ASCII.

5.1. Funkcja obsługi routera

- Uruchom wiersz poleceń.
- Wprowadź: **"telnet 192.168.1.1"** (adres IP routera), a następnie potwierdź polecenie, naciskając klawisz **Enter**.
- Zostanie wyświetlony komunikat **Login**; wpisz **root**, a następnie potwierdź, naciskając klawisz **Enter**.
- Zostanie wyświetlony komunikat **Password**: wpisz **1234**, następnie potwierdź, naciskając klawisz **Enter**.

Sesja została ustanowiona; wpisz polecenie „ls”, aby wyświetlić wszystkie polecenia:



Wpisz polecenie **exit**, aby zamknąć sesję.

6. Aktualizacja oprogramowania



Opisana poniżej procedura pobierania plików jest przeprowadzana w systemie operacyjnym **Windows XP**. Procedura ta w innych systemach operacyjnych Windows (98, ME i 2000) może różnić się od opisanej tutaj. Certyfikowane oprogramowanie można pobrać ze strony: www.sagem.com.

6.1. Informacje ogólne

Termin „aktualizacja oprogramowania” oznacza wszystkie funkcje związane z wysyłaniem plików kodu wykonywalnego i/lub konfiguracyjnego do routera F@st 1400 oraz zapisywaniem ich w pamięci. Procedura pobierania kodu oraz plików konfiguracyjnych wykorzystuje protokół FTP.

6.2. Pobrane pliki

Pobrane pliki jako całość tworzą oprogramowanie aplikacyjne. Pliki te są przechowywane w pamięci routera z podtrzymaniem bateryjnym. Router F@st 1400 może przechowywać tylko jedną wersję oprogramowania w pamięci.

6.3. Konfiguracja pobierania plików

Pobieranie plików obejmuje dwa etapy:

- Transfer plików oraz zapis w pamięci routera F@st 1400 nowej wersji oprogramowania.
- Ponowne uruchomienie routera F@st 1400.



Przed rozpoczęciem pobierania plików należy się upewnić, czy port **ETH** routera F@st 1400 został podłączony do komputera z karta Ethernet 10/100 BASE-T przy pomocy skrzyżowanego przewodu (dostarczonym wraz ze sprzętem).

6.3.1. Transfer plików oraz ich zapisanie w pamięci

Operacja pobierania plików jest inicjowana z komputera pracującego pod kontrolą systemu operacyjnego Windows, poprzez połączenie serwera FTP w routerze F@st 1400:

- Uruchom wiersz poleceń.
- Wpisz **ftp 192.168.1.1** (domyślny adres IP interfejsu LAN routera).
Uwaga: Każde polecenie należy potwierdzić klawiszem **Enter**.
- Zostaniesz poproszony o podanie nazwy użytkownika oraz hasła. Domyślnie, nazwa użytkownika to **root**, a hasło - **1234**.
- Wpisz **bin** .
- Wpisz **hash** .
- Wpisz polecenie **put "nazwa pliku do pobrania (z rozszerzeniem)" app.2**.

Uwaga: Jeśli plik nie znajduje się w katalogu, w którym uruchomiono sesję **ftp**, należy określić pełną ścieżkę.



Podczas transferu plików nie wolno wykonywać żadnych innych operacji, gdyż może to spowodować uszkodzenie pamięci błyskowej. Należy poczekać na wyświetlenie komunikatu **Transfer complete (Transfer zakończony)**.

Router F@st 1400 odbiera plik i zapisuje go w pamięci z podtrzymaniem bateryjnym. Następnie wykasowywana jest poprzednia wersja oprogramowania z pamięci.

Wskaźnik postępu wyświetla postęp aktualizacji.



Jeśli podczas aktualizacji wystąpi przerwa w zasilaniu, pliki ulegną uszkodzeniu, a router nie będzie mógł uruchomić się z poprzednią wersją oprogramowania. W takiej sytuacji router uruchomi się w trybie awaryjnym.

- Wpisz polecenie **Quit**.

6.3.2. Ponowne uruchomienie routera

Po zapisaniu nowej wersji oprogramowania należy ponownie uruchomić router F@st 1400, aby uruchomił się w nowej wersji.

7. Wykrywanie i usuwanie usterek



Wszystkie opisane tu procedury wykrywania i usuwania usterek zostały przeprowadzone w systemie **Windows XP**. Procedury te w innych systemach operacyjnych Windows (98, ME i 2000) mogą różnić się od opisanej tutaj.

7.1. Interpretacja wskazań diod LED

Pięć diod LED routera F@st 1400 wskazuje status różnych interfejsów.



Po podłączeniu zasilania do routera F@st 1400 zaświecają się wszystkie diody LED.

7.2. Alarmy operacyjne

Alarmy te są generowane podczas funkcjonowania routera F@st 1400. Mogą być one diagnozowane przy pomocy diod LED.

Zamieszczona poniżej tabela przedstawia interpretację wskazań diod LED.

Oznaczenie	PWR	LINE	WLAN	ETH	USB
Funkcja	Zasilanie	Łącze ADSL	Łącze WLAN	Łącze ETH	Łącze USB
Świeci stale	F@st 1400 zasilony	Podłączone ADSL	Sieć WLAN operacyjna	Zestawione łącze ETH	Zestawione połączenie USB
Wyłączona	Brak zasilania	Łącze ADSL nieaktywne lub nie wykryto DSLAM	Sieć WLAN nie działa	Brak połączenia ETH (patrz podrozdział A.2.2)	Brak połączenia USB
Miganie		Podłączanie ADSL		Ruch na łączu ETH	Ruch na łączu USB

7.2.1. Dioda LED WLAN jest wyłączona

Jeśli ta dioda LED jest wyłączona, interfejs WLAN routera F@st 1400 nie funkcjonuje.

- Sprawdź, czy interfejs WLAN działa. Wyświetl ekran powitalny i wybierz menu WLAN w sekcji **Basic**; zostanie wyświetlony ekran jak poniżej:

Wybierz opcję **"Tak"** z rozwijanej listy w polu **Sieć WLAN aktywna**

7.2.2. Dioda LED ETH jest wyłączona

Jeśli dioda LED jest wyłączona, interfejs Ethernet routera F@st 1400 nie jest połączony z aktywnym zdalnym interfejsem Ethernet.

- Sprawdź, czy router F@st 1400 jest połączony z aktywnym urządzeniem Ethernet (karta lub koncentrator Ethernet) przy pomocy odpowiedniego przewodu (skrzyżowanego przy połączeniu z kartą Ethernet, oraz bez skrzyżowania przy połączeniu z koncentratorem Ethernet).
- Sprawdź, czy przewód Ethernet jest prawidłowo podłączony po obu stronach.
- Sprawdź, czy końcówki złączek RJ45 nie są zabrudzone czy uszkodzone.

7.2.3. Dioda LED USB jest wyłączona

Jeśli dioda LED jest wyłączona, interfejs USB routera F@st 1400 nie jest połączony z aktywnym zdalnym interfejsem USB.

- Sprawdź, czy interfejs USB jest poprawnie zainstalowany (dysk CD-ROM).
- Sprawdź, czy router F@st 1400 jest połączony odpowiednim przewodem (typ B dla po stronie sprzętu oraz typ A po stronie komputera lub koncentratora USB).
- Sprawdź, czy przewód USB jest prawidłowo podłączony po obu stronach.
- Sprawdź, czy końcówki złączek nie są zabrudzone czy uszkodzone.

Jeśli jednak dioda nadal jest wyłączona, a sprzęt jest podłączony prawidłowo, należy uruchomić ponownie router F@st 1400 i/lub komputer PC.

7.2.4. Dioda LED LINE miga

Oznacza to, że router F@st 1400 próbuje uzyskać połączenie z centralą. Wskaźnik ten miga aż do momentu uzyskania połączenia z aktywnym łączem ADSL.

Ustanowienie połączenia ADSL trwa mniej niż 1 minutę od momentu włączenia zasilania oraz około pół minuty po ponownym podłączeniu linii ADSL. Jeśli po upływie opisanych powyżej czasów dioda nadal miga:

- Sprawdź, czy router F@st 1400 jest prawidłowo podłączony do łącza ADSL.
- Sprawdź, czy końcówki złączek RJ11 nie są zabrudzone czy uszkodzone.
- Sprawdź, czy połączenie ADSL zostało aktywowane na tej linii przez TP.

7.2.5. Wszystkie diody LED są wyłączone

- Sprawdź, czy typ zasilania dostępny w Twojej lokalizacji jest odpowiedni dla adaptera sieciowego, dostarczonego wraz z routerem F@st 1400 (patrz tabliczka znamionowa na adapterze).
- Sprawdź, czy adapter jest zasilany z gniazdka sieciowego.
- Sprawdź, czy wtyczka „jack” jest prawidłowo włożona w odpowiednie gniazdo (PWR) w routerze F@st 1400.
- Sprawdź, czy przełącznik I/O jest w położeniu I (dolne).

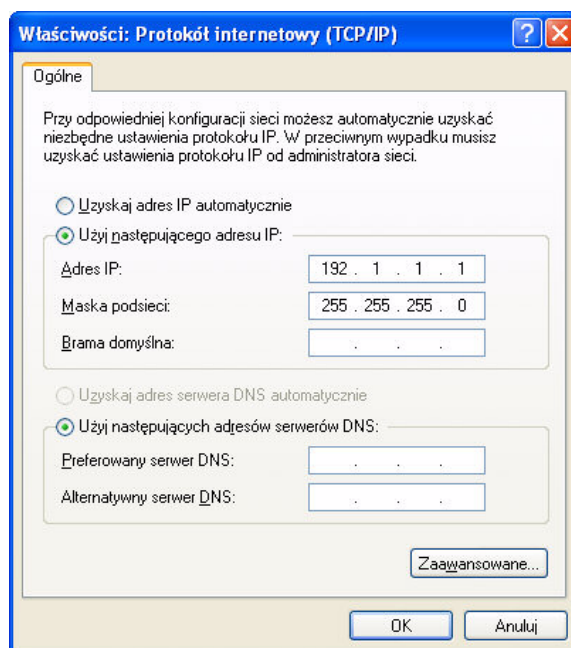
7.3. Utrata hasła

Jeśli utracisz hasło zabezpieczające konfigurację, nie można jej odzyskać. Podobnie, jeśli stracisz adres IP sprzętu, komunikacja poprzez HTTP stanie się niemożliwa. Dla takich przypadków przewidziano procedurę dostępu awaryjnego do sprzętu.

Ta procedura jest używana do przywrócenia domyślnej konfiguracji sprzętu (adres IP = **192.168.1.1**, nazwa użytkownika = **root**, hasło = **1234**). Aby to zrobić:

1) Zmodyfikuj adres IP komputera (adres źródłowy)

- Kliknij **Start / Ustawienia / Połączenia sieciowe**.
- Wybierz połączenie lokalne z routerem.
- Kliknij na przycisk **Właściwości**.
- Wybierz protokół internetowy TCP/IP, a następnie kliknij przycisk **Właściwości**; zostanie wyświetlone okno dialogowe właściwości protokołu TCP/IP. Wybierz opcję **Użyj następującego adresu IP** i wypełnij pola **Adres IP** oraz **Maska podsieci** jak na ekranie poniżej:



2) Zmodyfikuj adres docelowy

- Uruchom wiersz poleceń.
- Wpisz polecenie **ping –t 192.1.1.254**, aby wysyłać komunikat ping aż do momentu przerwania.
- Ustaw przełącznik I/O w położenie **O** (wyłączenie) i potem **I** (włączenie), aby odłączyć zasilanie routera i podać go ponownie.

Router został ponownie uruchomiony.

- Naciśnij **CTRL + C**, aby przerwać wysyłanie komunikatów.

Router powraca do domyślnej konfiguracji.

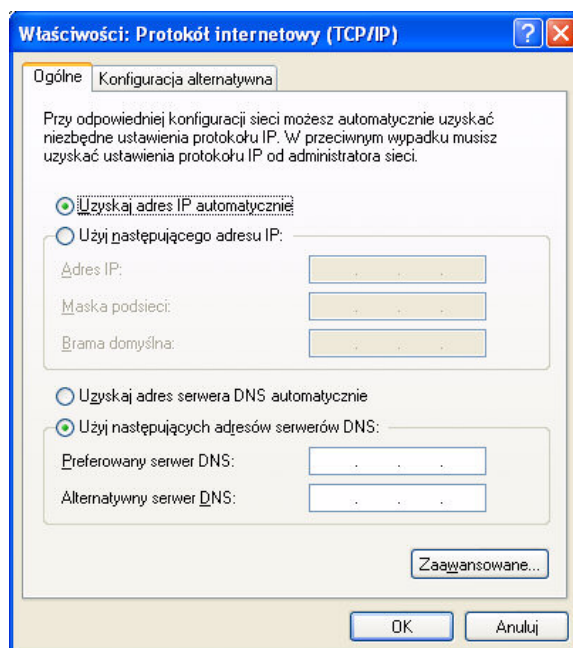


Musisz ponownie skonfigurować komputer jako klienta DHCP, aby przywrócić komunikację pomiędzy nim a routerem.

Konfiguracja w trybie klienta DHCP

Aby skonfigurować komputer w trybie klienta DHCP, wykonaj następujące czynności:

- Kliknij **Start / Ustawienia / Połączenia sieciowe**.
- Wybierz połączenie lokalne z routerem.
- Kliknij na przycisk **Właściwości**.
- Wybierz protokół internetowy TCP/IP, a następnie kliknij przycisk **Właściwości**; zostanie wyświetlone okno dialogowe właściwości protokołu TCP/IP. Wybierz opcję **Użyj następującego adresu IP** i wypełnij pola **Adres IP** oraz **Maska podsieci** jak na ekranie poniżej:



7.4. Tryb awaryjny

Jeśli wystąpi zanik zasilania podczas zapisu plików do pamięci w trakcie aktualizacji oprogramowania, router F@st 1400 nie może uruchomić się w trybie normalnym.

Router uruchomi się w trybie awaryjnym.

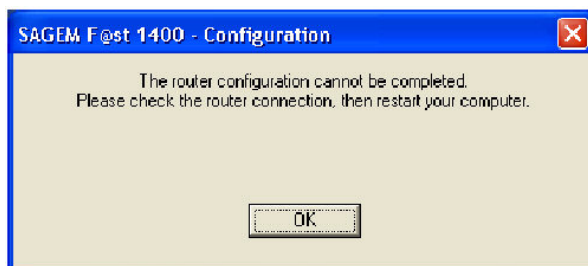
W tym trybie router może tylko pobrać nowe oprogramowanie poprzez FTP.

Tryb ten można łatwo rozpoznać, gdyż wszystkie diody LED migają jednocześnie.

Musisz wtedy przeprowadzić pobranie nowej wersji oprogramowania poprzez FTP zgodnie z normalną procedurą, z adresu 192.168.1.1 (patrz rozdział 8).

7.5. Niemożliwa komunikacja ze sprzętem

Gdy zostanie wyświetlony następujący komunikat:

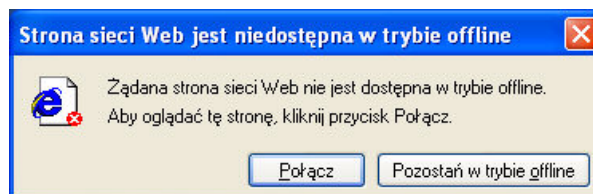


Jeśli po przeprowadzeniu wszystkich operacji zalecanych w tym komunikacie nadal nie można skomunikować się ze sprzętem (poprzez HTTP lub CLI), sprawdź, czy komputer jest prawidłowo skonfigurowany jako klient DHCP zgodnie z podrozdziałem 6.3 (konfiguracja w trybie klienta DHCP).

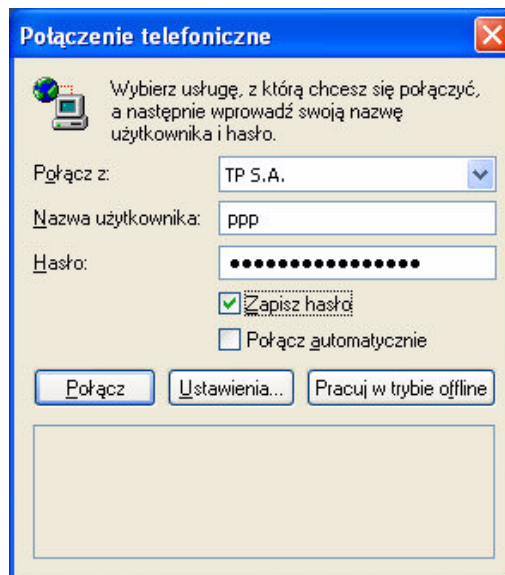
7.6. Tryb offline

Można rozpocząć konfigurację routera F@st 1400 w trybie HTTP poprzez WiFi, Ethernet lub USB, otworzy się przeglądarka, domyślny adres interfejsu LAN routera pojawi się w pasku adresowym, **ale nie pojawi się ekran powitalny**.

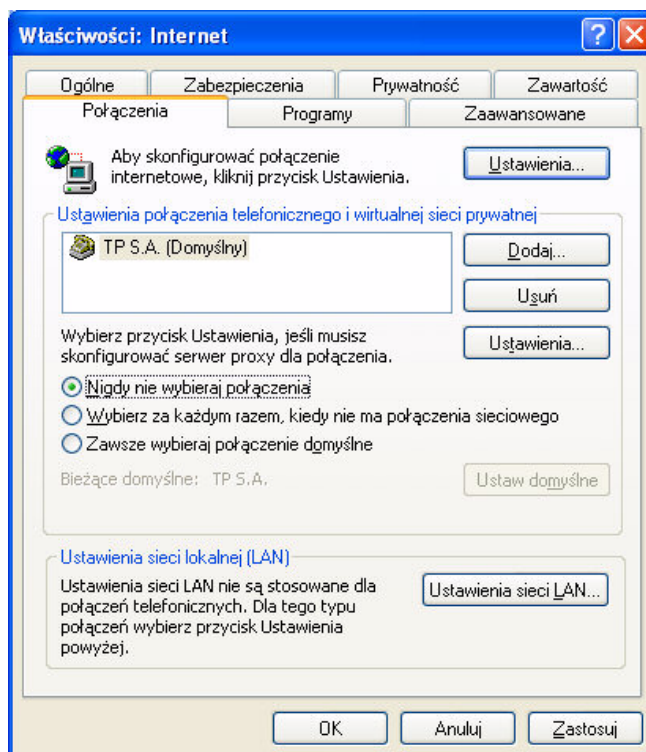
Zostanie wyświetlony ekran, jak na rysunku obok.
Kliknij przycisk **Połącz**.



Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.
Kliknij przycisk **Ustawienia...**



Zostanie wyświetlony ekran jak na rysunku obok.
Wybierz zakładkę **Połączenia**,
a następnie zaznacz opcję **Nigdy nie wybieraj połączenia**¹.
Następnie kliknij przycisk **OK**, aby potwierdzić wybór.



W pasku menu przeglądarki internetowej wybierz opcję **Plik**, a następnie odznacz polecenie **Pracuj w trybie offline**.
Kliknij przycisk **OK** w pasku adresowym przeglądarki, aby wyświetlić ekran powitania.

¹ Podczas instalacji routera F@st 1400 to pole jest zaznaczone.

8. Specyfikacje techniczne

8.1. Części mechaniczne

Specyfikacje mechaniczne

Wymiary (mm)

- Wysokość bez anteny: 145 mm
- Wysokość z anteną: 200 mm
- Głębokość z prowadnicą na przewody: 180 mm
- Szerokość podstawy: 62 mm

Waga (bez adaptera sieciowego)

- Jednostka z podstawą: 300 g

Waga (bez adaptera sieciowego)

- Jednostka zasilająca: 480 g

Instalacja

- Na biurku
- Montaż na ścianie

Panel diod LED

5 diod LED

- Obecność zasilania.
- Zestawione połączenie ADSL.
- WLAN 802.11b
- Ruch na porcie Ethernet.
- Aktywność USB.

8.2. Specyfikacje interfejsów

Interfejs ADSL

Obsługiwane standardy

- G.992.1 (G.dmt),
- G.994.1 (ADSL handshake),
- T1.413 Ed 2.

Kod transmisji

- DMT (Discrete Multi-Tone)

Zakres prędkości transmisji

- Przy wysyłaniu danych: 32 - 892 kbit/s
- Przy pobieraniu danych: 32 - 8192 kbit/s

Opóźnienie

- Simple latency (fast lub interleaved)

Transmitowana moc

- 12.5 dBm

Impedancja portu

- 100 Ω .

Zakres

- Zgodnie z ITU-T G.992.1 Aneks G

Złącza

- RJ11 (port 3 i 4)

Interfejs Ethernet

Zakres prędkości transmisji

- 10 Mbit/s lub 100 Mbit/s, automatyczna konfiguracja
- Half / Full Duplex

Standard

- IEEE 802.3

Złącze

- RJ45
- Port typu MDI
- Skrzyżowany przewód do terminalu

Interfejs USB

Zakres prędkości transmisji

- 1.5 Mbit/s do 12 Mbit/s

Standard

- USB 1.1

Transmisja danych

- Asynchroniczna

Tryb transmisji

- Dwukierunkowa

Pobór mocy

- Brak (tylko wykrywanie napięcia na porcie wysokiej impedancji komputera)

Złącze

- USB - Typ B

Interfejs bezprzewodowy

Standard

- IEEE 802.11b DSSS

Pasmo częstotliwości

- 2400 MHz do 2497 MHz (pasmo ISM)

Zakres prędkości transmisji

- 1 / 2 / 5.5 / 11 Mbit/s

Schemat modulacji

- DBPSK, DQPSK, CCK

Bezpieczeństwo

- WEP 64 / 128 bit
- Filtrowanie według listy adresów MAC
- Maskowanie SSID
- Uwierzytelnianie poprzez nazwę/hasło

Zakres

- 100 do 300 m na wolnej przestrzeni
- 10 do 30 m w budynkach

Wyjście antenowe

Pasmo częstotliwości

- 2400 MHz do 2497 MHz (pasmo ISM)

Typowa transmitowana moc

- 15 dBm

Maksymalna transmitowana moc

- 20 dBm (lub 100 mW)

Próg przy 11 Mbit/s

- -81 dBm (BER < 10⁻⁵)

Charakterystyka adaptera sieciowego

Typ

- Adapter zewnętrzny

Klasa

- II

Napięcie sieci

- 198 do 253 V, 50 Hz/60 Hz

Pobór mocy pod obciążeniem

-
- 8 W przy 230 V
- Wtyczka sieciowa
- Gniazdo Europlug typ 2
- Złączka zasilania
- Przewód 2 m + wtyczka „jack” 3.5 mm

Specyfikacje zasilania stałoprądowego

Napięcie

- 6 V - 16 V

Pobierana moc

- < 4.5 W

Złączka

- Gniazdo żeńskie, średnica 3.5 mm

8.3. Specyfikacje środowiskowe

Bezpieczeństwo

Standard

- Zgodność ze standardem EN 60950 + Poprawki A1, A2, A3, A4 i A11

Port napięcia pierwotnego

- HPV ¹

Port zasilania prądu stałego

- SELV ²

Interfejsy Ethernet, USB

- SEVL

Interfejs ADSL

- TNV3 ³

Środowisko klimatyczne i mechaniczne

Przechowywanie

- ETS 300 019-1-1 Klasa T1.2

Transport

- ETS 300 019-1-2 Klasa T2.3

Eksploatacja

- ETS 300 019-1-3 Klasa T3.2

Odporność elektryczna

Standard

- ITU-T K.21: poziom podstawowy

Kompatybilność elektromagnetyczna

Emisja

- EN 55022 Klasa B

Składowe harmoniczne

- EN 61000-3-2

Fluktuacje i zmiany napięcia

- EN 61000-3-3

Odporność

- EN 55024

Część radiowa dla pasma ISM 2.4 GHz

Specyfikacje techniczne oraz warunki testowania

- EN 300 328-2

Kompatybilność elektromagnetyczna

- ETSI 300 826

¹ Obwód niebezpiecznego napięcia pierwotnego

² Obwód bezpiecznego niskiego napięcia

³ Obwód napięcia sieci telekomunikacyjnej poziomu 3

8.4. Oprogramowanie i protokoły

Charakterystyka IP

TCP-IP, UDP, ICMP, ARP Domyślny adres Ethernet: 192.168.1.1 / 24

Serwer DHCP

- Zakres adresów 128
- 192.168.1.10 - 192.168.1.50 domyślnie

Przekazywanie DHCP

Klient RADIUS

- Uwierzytelnianie CLI, SNMP i PPP

Routing (LAN i WAN)

- Statyczny
- RIP V1
- RIP V2

NAT / PAT

- Maksymalnie 64 mapy

Firewall (Zapora ogniowa)

- Aktywny

Filtrowanie

- Na portach LAN i WAN

Liczba filtrów

- Maks. 256

Kryteria

- Wg adresu IP źródłowego, docelowego
- Wg portu źródłowego, docelowego
- Według protokołu
- Według stanów

QoS IP

- DiffServ

Charakterystyka ATM

Sygnalizacja

- PVC

Warstwa adaptacji

- AAL5

Liczba VCC

- Maks. 8

Zarządzanie OAM

- OAM F4 i F5

Automatyczna konfiguracja

- Wykrywanie VPI/VC1
- Wykrywanie kapsułkowania
- Wykrywanie PPPoE/PPPoA
- Wykrywanie PAP/CHAP

Jakość usług (QoS)

- UBR, VBR-rt, VBR-nrt, CBR

Protokoły kapsułkowania

PPP over ATM

- RFC 2364

PPPoE over ATM

- RFC 2516, RFC 1483/2684

IP over ATM

- RFC 1483/2684

ETH over ATM, PPPoE over ATM

- RFC 1483/2684

Konfiguracja

HTTP

- Port LAN lub WAN port (w zależności od opcji)

CLI przez Telnet

- Port LAN lub WAN

Zarządzanie

- Poprzez ETH, USB i WAN (dedykowana opcja)

Pobieranie oprogramowania – w trybie klienta FTP (jedna wersja)

Diagnostyka

Statystyka

- IP, ICMP, UDP, TCP, interfejsy, NAT, PPP, PPPoE, ATM, filtr, serwer DHCP, WLAN

9. Domyślna konfiguracja modemu

Rozdział ten przedstawia parametry domyślnych ustawień fabrycznych dla routera F@st 1400. F@st 1400 jest domyślnie ustawiony w tryb „Router”.

9.1. Domyślna nazwa użytkownika oraz hasło

Nazwa użytkownika: **root**

Hasło: **1234**

9.2. Domyślna konfiguracja po stronie sieci LAN

Charakterystyka LAN	Funkcja - tryb	Stan/wartość
Charakterystyka IP	Adres IP	192.168.1.1
	Maska	255.255.255.0
	BROADCAST, ARP, MULTICAST	Enabled
Usługi IP	RIP	Disabled
	Serwer DHCP aktywny w sieci LAN	192.168.1.10 do 192.168.1.50
Charakterystyka WLAN	SSID broadcasting	Disabled
	ESSID	F@stxxxxxx
	Channel	11
	WEP	Disabled

9.3. Domyślna konfiguracja po stronie sieci WAN

Charakterystyka WAN	Funkcja - tryb	Stan/wartość
Charakterystyka ATM	Protokół	IP/PPP/ATM
	VPI	0
	VCI	35
	Kapsułkowanie	VC MUX
	Klasa	CBR zależne od ruchu PCR 800 000 bit/s
	NAT	Enabled
	Domyślna trasa	Adres interfejsu ADSL
	Przekazywanie DNS	Enabled
	Firewall (Zapora ogniowa)	Enabled
	Wykrywanie intruzów	Enabled
	OAM F4 i F5 (patrz Uwaga)	Enabled

Uwaga: Zapewniane są następujące funkcje:

- Zarządzanie F4 i F5 w segmencie i na całej drodze transmisji według VC.
- Funkcje AIS/RDI.
- Odpowiedź na komórki pętli zwrotnej F4 lub F5.
- Odpowiedź na komórki włączenia/wyłączenia kontroli ciągłości (CC).

Charakterystyka PPP	Adres IP	Automatyczna negocjacja
	MTU	1500
	Ponowne uruchomienie PPP	Enabled
Zarządzanie	Dostęp	Disabled
Charakterystyka ADSL	Maksymalna prędkość transmisji wychodzącej	896 kbit/s
	Maksymalna prędkość transmisji przychodzącej	8160 kbit/s
	Tryb	Multimode
	Opóźnienie	Simple latency (fast lub interleaved)

10. Objasnienie skróto

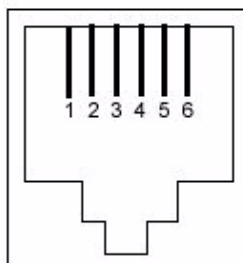
AAL5	ATM Adaptation Layer
ACL	Access List Configuration
ADSL	Asymmetric Digital Subscriber Line
AIS	Alarm Indicator Signal
AP	Access Point
ARP	Address Resolution Protocol
ART	French Telecommunication Regulation Authority
ATM	Asynchronous Transfer Mode
ATM	Asynchronous Transfer Mode
ATU	ADSL Transceiver Unit
BAS	Broadband Access Server
BER	Bit Error Ratio
CBR	Constant Bit Rate
CC	Continuity Check
CCK	Complementary Code Keying
CHAP	Challenge Handshake Authentication Protocol
CLI	Command Line Interface
CTS	Clear To Send
DBPSK	Demodulator Baseband Phase Shift Keying
DHCP	Dynamic Host Configuration Protocol
DMT	Discrete MultiTone
DNS	Domain Name Server
DQPSK	Differential Quadrature Phase Shift Keying
DSSS	Direct Sequence Spread Spectrum
ESSID	Extended Service Set Identifier
FHSS	Frequency Hopping Spread Spectrum
FTP	File Transfer Protocol
FTP	File Transfer Protocol
HTML	Hyper Text Markup Language
HTTP	Hyper Text Transfer Protocol
IAP	Internet Access Provider
ICMP	Internet Control Message Protocol
IEEE	Institute of Electrical and Electronics Engineers
IEEE 802.11b Specyfikacja, która wykorzystuje protokół MAC, przystosowany dla bezprzewodowej sieci LAN (WLAN) w paśmie 2.4 GHz	
IGMP	Internet Group Membership Protocol
IP	Internet Protocol
ISP	Internet Service Provider
LAN	Local Area Network
LCP	Link Control Protocol
LLC	Logical Link Control (kapsulkowanie z nagłówkiem)
MAC	Medium Access Control
MDI	Media Dependent Interface
MER	MAC Encapsulation Routing
MIB	Management Information Base
MTU	Maximum Transfer Unit
NAPT	Network Address Port Translation
NAT	Network Address Translation
OAM	Operation, Administration and Maintenance
PAP	Password Authentication Protocol
PCI	Peripheral Component Interconnect
PCMCIA	Personal Computer Memory Card International Association
PCR	Peak Cell Rate
PID	Protocol Identifier
PING	Packet InterNet Groper
POP	Point of Presence

POTS Plain Old Telephone Service
PPP Point to Point Protocol
PPPoA PPP over ATM
PPPoE PPP over Ethernet
PSD Power Spectral Density
PVC Permanent Virtual Circuit
QoS Quality of Service
RDI Remote Defect Indicator
RFC Request For Comments
RTS Request To Send
SCR Sustained Cell Rate
SNAP SubNetwork Attachment Point
SNMP Simple Network Management Protocol
SOHO Small Office Home Office
SSID Service Set Identifier
TCP Transmission Control Protocol
TELNET TELEcommunication NETwork
TFTP Trivial File Transfer Protocol
UBR Unspecified Bit Rate
UDP User Datagram Protocol
UNI User Network Interface
URL Universal Resource Locator
USB Universal Serial Bus
UTP Unshielded Twisted Pair
VBR-nrt Variable Bit rate - non real time
VBR-rt Variable Bit rate - real time
VC Virtual Channel
VCC Virtual Channel Connection
VCI Virtual Channel Identifier
VCI VC Multiplexing (kapsułkowani ebez nagłówka)
VP Virtual Path
VPI Virtual Path Identifier
WAN Wide Area Network
WEB WWW
WEP Wired Equivalent Privacy
WLAN Wireless Local Area Network
WPA Wireless Protected Access

11. Złącza

11.1. Opis wyprowadzeń złącza LINE

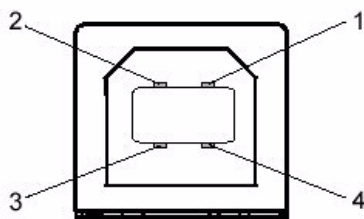
Sprzęt jest podłączony do sieci WAN poprzez gniazdo RJ11 (6 wyprowadzeń).



Nr wyprowadzenia	Sygnał	Znaczenie
1	LINE-A	Sygnał linii A
2	LINE-B	Sygnał linii B
3	NC	Niepodłączony
4	NC	Niepodłączony
5	NC	Niepodłączony
6	NC	Niepodłączony

11.2. Opis wyprowadzeń złącza USB

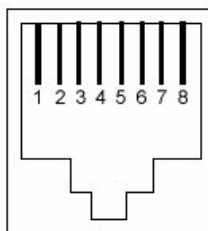
Interfejs USB jest podłączony do sprzętu poprzez gniazdo USB typu B.



Nr wyprowadzenia	Sygnał	Znaczenie
1	Vcc	Plus zasilania PC
2	- Data	Sygnał linii abonenta
3	+ Data	Sygnał linii abonenta
4	Masa	Masa

11.3. Opis wyprowadzeń złączki ETH

Interfejs ETH jest podłączony do sprzętu poprzez gniazdo RJ45 (8 wyprowadzeń).



Nr wyprowadzenia	Sygnał	Znaczenie
1	TXD+	Transmitowane dane (+) do terminala
2	TXD-	Transmitowane dane (-) do terminala
3	RXD+	Dane odbierane (+) z terminala
4	NC	Niepodłączony
5	NC	Niepodłączony
6	RXD-	Dane odbierane (-) z terminala
7	NC	Niepodłączony
8	NC	Niepodłączony

11.4. Opis wyprowadzeń złączki PWR

Zasilacz jest podłączony do sprzętu poprzez miniaturowe gniazdo (patrz rysunek poniżej).



Wyprowadzenie	Sygnał	Znaczenie
Wewnętrzne	+11.5 V	+ zasilania DC
Zewnętrzne	Masa	-- zasilania DC

12. Instrukcje dotyczące pozycjonowania anteny

Antena routera F@st 1400W jest używana jednocześnie do wysyłania i odbierania danych do/z urządzeń IEEE 802.11b.

12.1. Charakterystyka anteny

Antena routera F@st 1400W lub SAGEM F@st™ 1440W jest przeznaczona do:

- Pracy w paśmie częstotliwości ISM, od 2400 kHz do 2497 kHz (IEEE 802.11b).
- Pokrycia sygnałem dużego obszaru.
- Oferuje wysokiej jakości komunikację.

12.2. Typ anteny

Jest to antena bezkierunkowa (dookolna), która wysyła sygnały radiowe we wszystkich kierunkach w płaszczyźnie poziomej. Zapewnia doskonałą pracę urządzenia w budynku. Jej szeroki zakres pokrycia sygnałem umożliwia dostęp wielu stacji sieciowych.

12.3. Pozycjonowanie anteny

- Router F@st 1400W działa w trybie punktu dostępowego: W tej konfiguracji najlepiej jest umieścić router w środku komórki, zawierającej wszystkie bezprzewodowe urządzenia klienckie.
- Generalnie, najlepiej jest umieścić router oraz urządzenia bezprzewodowe na takiej wysokości, na której nie występuje ryzyko zakłócenia transmisji radiowej.
- Jeśli to możliwe, nie wolno umieszczać routera SAGEM F@st 1400W (oraz innych urządzeń 802.11b) w odległości do 20 cm od ściany.
- Nie wolno umieszczać routera SAGEM F@st 1400W oraz innych urządzeń 802.11b w odległości mniejszej niż 20 cm od użytkownika (zwłaszcza jego głowy).
- Początkowo antenę należy skierować ku górze.

Antena jest odchylana i można ją skierować w dowolnym kierunku półkuli, co pozwala na znalezienie najlepszej pozycji dla transmisji i odbioru.

Do tego celu można wykorzystać oprogramowanie narzędziowe, zainstalowane na urządzeniach klienckich IEEE 802.11b; dzięki niemu można poznać:

- moc odbieranego sygnału jako wartość procentową z następującą interpretacją:
 - 100% do 80%: silny sygnał, doskonały odbiór
 - 80% do 60%: w miarę silny sygnał, odbiór prawidłowy,
 - 60% do 40%: sygnał średniej mocy
 - Poniżej 40%: Akceptowalna moc, ale nie można zagwarantować stabilności połączenia w czasie.
- jakość połączenia też jest wyrażana jako wartość procentowa:
 - 100% do 80%: doskonała jakość,
 - 80% do 60%: dobra jakość,
 - 60% do 40%: średnia jakość,
 - Poniżej 40%: Akceptowalna: transmisja może zawierać błędy; ryzyko zerwania połączenia.

Uwaga: Aby uzyskać najlepsze położenie urządzeń, należy także przeprowadzić badanie jakości połączenia radiowego. Więcej informacji na ten temat zmiany kanału radiowego można znaleźć w podrozdziale 5.2.